

Délire organisé

Une impie commente notre beau sport national

ISABELLE PARÉ
LE DEVOIR

Ils étaient tous jaloux. Ils auraient vendu leur mère, troqué un dimanche de congé, fait des bassesses pour être à ma place. L'injustice était suprême. Moi, totale néophyte du hockey qu'une rondelle de caoutchouc laisse de glace, j'allais assister à un match des séries éliminatoires, histoire de palper d'un regard neutre le poulx du délire partisan qui fait se soulever le Forum.

«Au moins 200 000 personnes voudraient être à ta place», m'a répété mon patron pour me convaincre de la légitimité du reportage. Me sentant investie d'une mission de la plus haute importance, j'ai donc sauté mercredi soir dans le premier taxi venu, destination Forum, pour voir la partie Canadiens-Sabres, non sans un brin de culpabilité envers tous les quidams qui auraient bien voulu se retrouver dans mes souliers. Histoire de vérifier si la convulsion décrite par mes collègues de la salle de rédaction n'avait pas été un peu montée en épingle, je m'enquis illico auprès de mon chauffeur de son intérêt pour notre sport national.

Comble de malchance, le hasard m'avait fait monter dans la Volvo d'un adepte de la scientologie, aussi intéressé aux Canadiens que Guy Carboneau au petit point. «Les Canadiens, il y a presque plus un Québécois là-dedans», a grogné l'émule de Ron Hubbard. Pour la réaction brute du mordu de hockey, faudra repasser.

C'est bien ma chance, marmonnais-je, frustrée de cette mise au jeu ratée dans le beau monde du sport. Quand le proprio du dit carrosse m'avoua soudain son passé d'escalper, j'eus donc droit à un bref cours sur la revente lucrative de billets avant d'aller vérifier de visu sur le trottoir si le métier était aussi payant qu'avant.

Hop! Sitôt sortie du taxi, je me heurte à un grand baraqué qui m'offre une paire de billets dans les rouges (C'est où ça, les rouges?) pour 200\$. Voyant que je n'ai pas la tête du client habituel, il pointe du doigt un petit maigre, qui lui, me proposa une «aubaine»: deux billets pour 80\$ dans une coulure qui m'échappa.

A une heure du match, le «groupie» était visiblement plus rare que le revendeur de billets sur le trottoir. Tant pis. Filons droit vers le Temple du hockey, à la recherche des maniaques qui se compressent devant les portes et se ruent dans l'enceinte dès l'ouverture pour avoir l'œil sur la patinoire pour la modique somme de 15\$. Cette fois, je mets le cap sur un moustachu arborant casquette et chandail des Glorieux. Un fan jusqu'à la moelle, c'est certain!

«Quand je suis arrivé à 14h, il y avait déjà des gens assis pour les places debout. Mais c'est pas comme la série Canadien-Nordiques. Là, ça poussait en masse», de dire mon fan. Pas question d'acheter de «vrais billets», surtout pas des scalpers, a-t-il dit, m'avouant du même coup sa véritable identité d'agent de la GRC.

Scientologue, agents fédéraux, décidément la rondelle ne roulait pas pour moi ce soir-là. Mais à trois coudées de là, trônait enfin le vrai *homo fanaticus*. «J'ai manqué deux parties cette saison. Je viens toujours après mon travail à 16 heures. Je suis le premier. Mais ce soir, il y avait déjà deux personnes en file devant moi», me dit-il, l'air d'avoir été pris en défaut.

Soudain la sirène retentit. Début de match. Voilà enfin venu le temps de prendre un vrai bain de foule, de humer de près la fièvre partisane. Première période, je me trouve sur le plancher de vaches, dans les rouges. Pas de quoi fouetter un chat. Le partisan y est plutôt introverti, porte complet-veston-cravate, et cause généralement avec une madame en talons hauts. Toute la section sent l'après-rasage.

Décidément, l'action ne se trouve pas là. Prestement, je monte vers les bleus. C'est visiblement le haut-lieu du fan, affichant casquettes, tatous et camisolos. Le niveau de décibels y est inversement proportionnel au prix du billet acheté. Pas le temps de poser les yeux sur le jeu qu'une clameur univoque me fait bondir sur mon siège. Du coup, un écran noir barre toute vue sur la glace. J'ai «entendu» le premier but, déduisant, à l'hystérie ambiante, que le point avait été compté par le «bon» club.

Mais c'est derrière la balustrade des blancs que l'émulation collective atteint son crescendo. On y trouve des fans de tout acabit: des extrovertis à trompette, des Lecavalier qui commentent tout haut, et même un spirituel prostré sur son chapelet!

Mais quelle ne fut pas ma déception, tout de même, de voir que tout ce dévouement collectif était dicté par un meneur de claques électronique perché au-dessus de la glace. Un écran géant qui clignote des images Nintendo à la foule obéissante. Ma seule incursion au Forum remonte — c'était il y a plus de dix ans — à l'époque où l'orgue, style Hammond, jouait de gentils airs de balalaïka. Même la fameuse vague, attendue toute la soirée, n'a déferlé que quand l'écran-prêcher a invité, à grands renforts d'effets sonores, le peuple à passer à l'action. La spontanéité sur commande, quoi. Mais tout le monde en redemande.

La soirée n'aurait pas été complète sans un tour de piste dans l'antichambre des dieux de la patinoire: le vestiaire du Canadien. J'espérais y voir des colosses en pleine confession, des murs tapissés d'affiches, de graffiti et d'objets hétéroclites. Bref, me rincer l'œil de ce que tout mordu rêve de savoir de l'envers du merveilleux monde du hockey. À part une bonne bouffée de sueur, quelques bâtons d'antisudorifique égarés et des boulettes de ruban gommé, sachez fans, que vous ne manquez pas grand-chose!

JOSÉE BLANCHETTE

En entrant chez Émile Brazeau Bicycles Vente & Réparations, une forte odeur d'huile, de vieux parquets poussiéreux et de métal rouillé nous assaille les narines. Des boyaux logent les araignées au plafond, des outils sont accrochés épars et la vieille horloge à néon rouge et vert retient fidèlement le temps depuis 1937 à cette même adresse, rue Létourneau, dans l'est de Montréal. Le père Brazeau, tranquille l'Émile, berce sa vieille ossature de 78 berges dans sa chaise bancale. Il attend sans l'attendre le rare client dont il n'a vraisemblablement que faire mais qui saura peut-être le tirer de sa torpeur. Pour tout dire, on croirait s'immiscer dans un film de Wim Wenders, juste avant le générique, à deux pas du bout du monde et pas très loin du Stade Olympique.

Émile a endossé la profession de réparateur de vélos dès l'âge de raison aux côtés de son père Jos. Sans se douter que l'avenir serait fait de brochures de bicyclettes, de jantes, de moyeux, de chaînes, de graisse, de rayons et de crevaisons, il a trimé dur pour se mériter son premier vélo.

«Dans ce temps là, un bon vélo, ça coûtait 35\$, dit-il. C'était juste des bicyclettes de promenade, pas de vitesse.» Son père ne vendait que des bicyclettes CCM et les louait 25 cents l'heure. «Aujourd'hui, la mode c'est les bicyclettes de montagne, constate Émile. J'ai décidé de faire comme les autres. J'ai un douze vitesses (il les recompte deux fois pour être sûr) mais je me sers juste des moins fortes... dans le milieu.»

Marcel Gagnon, client depuis dix ans, vient faire réparer une crevaillon de temps à autre sur sa bicyclette de livraison. Émile Brazeau est une perle rare pour les dépanneurs du coin parce qu'il est un des seuls réparateurs à rester ouvert toute l'année. «Moi l'hiver, je pars pas en Floride, j'ouvre pareil, bougonne-t-il. Même dans les tempêtes, les bicyclettes peuvent passer.»

Ce vétéran de la pédale fait lui aussi du vélo à l'occasion, surtout l'automne et toujours sur la piste cyclable au Jardin Botanique: «Y'a pas de danger, les machines peuvent pas passer.» Même s'il a roulé sa bosse en sécurité toute sa vie, Émile pressent que l'heure est maintenant venue de s'acheter un casque, par prudence: «C'est recommandé, vous savez!»

Un client entre avec un tricycle d'enfant auquel il manque une roue. Émile l'envoie paître gentiment du côté de chez Canadien Tire. «C'est regrettable, je n'ai pas le morceau.» Mais au fond, Émile Brazeau ne veut plus être dérangé par de nouveaux clients et leurs dernières lubies. Il désire simplement continuer à rêver dans son magasin peuplé de fantômes et de chaînes sur deux roues: «Les bicyclettes c'est toute ma vie. J'ai jamais connu d'autre chose». Et il ne veut plus les connaître.

Le 6 juin prochain, ne cherchez pas Émile Brazeau au Tour de l'Île. Pas plus

«C'est dur pour la vie de couple, le vélo, mais j'suis pas maniaque, je ne nettoie jamais le cadre.»

Des vélos dans le ciboulot



Quand il vous cause vélo, René (de Cyclo Pop, sur la rue Rachel) scintille comme un réflecteur. Il aurait des brochures sur les dents et des roulements à billes à la place des yeux qu'il ne pourrait être plus convaincant.



Le gogon Émile Brazeau (qu'on aperçoit sur le perron de sa boutique de la rue Létourneau) est une perle rare pour les dépanneurs du coin parce qu'il est un des seuls réparateurs de bicyclettes à rester ouvert toute l'année. «Moi, l'hiver, je pars pas en Floride, j'ouvre pareil, bougonne-t-il. Même dans les tempêtes, les bicyclettes peuvent passer.»

que René Bélanger, un jeune mécano intrépide de 26 ans. Aux autres le cyclotourisme.

Quand il vous cause vélo, René scintille comme un réflecteur. Il aurait des brochures sur les dents et des roulements à billes à la place des yeux qu'il ne pourrait être plus convaincant. René a beaucoup de petits et gros vélos dans le ciboulot. Des vélos chers comme celui qu'il vient de se faire voler et des vélos ailes qu'il achètera quand il sera grand. «Les assurances ne me remboursent que 3,200\$!»

Tombé dans le cambouis à 14 ans

Tombé dans le cambouis à l'âge de 14 ans, René est une dynamo du cyclo. Il travaille chez Cyclo Pop, rue Rachel, avec les granos et les flashés du Plateau. «C'est le mécano qui fait la réputation d'un magasin, dit-il. Il faut aimer ça et puis on doit pas faire de différence entre un vélo de 100\$ ou de 4 000\$ dans le soin qu'on apporte.»

Pendant quatre ans, il a été messager à raison d'une centaine de kilomètres par jour bien encaissés dans les mollets. Il a frôlé la mort cent fois et il y retouche sans déморdre: «Il faut que j'affronte de quoi!» C'est pourquoi il préfère le vélo de montagne au vélo de route, le Mont-Royal nocturne au plat relief diurne, les bosses casse-couilles des sentiers perdus aux nids de poules des pistes balisées. «L'autre nuit, je me suis fait rattraper par une police montée sur la montagne, dit-il. Ça m'a coûté 150\$ pour avoir essayé de me pousser!»

Pendant qu'il ajuste mon vélo avec ses clés à molette et requingue les pneus fatigués à l'aide de sa pompe, René m'explique qu'il passe entre trois et quatre heures par semaine à démonter sa propre monture, à la nettoyer et à la graisser. «C'est dur pour la vie de couple le vélo, mais j'suis pas maniaque, je ne nettoie jamais le cadre. Je peux même pas lire la marque dessus.»

«Entretenir un vélo comme il faut, ça coûte cher, dit-il. À 24\$ de l'heure pour le mécano, tu peux payer 100\$ juste pour le faire graisser.» René a appris le métier par lui-même, sur le tas de revues spécialisées qu'il accumule dans une garde-robe. Il a appris aussi et surtout, à la force du poignet, en montant et démontant ses vélos (il en achète un ou deux chaque année).

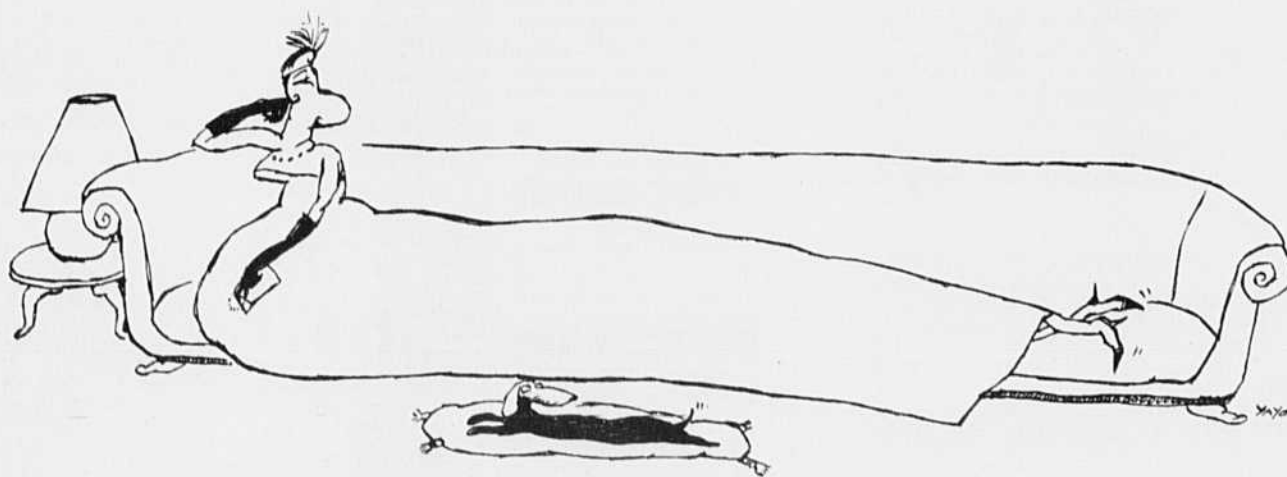
«Un mécano qui possède la théorie, c'est bien beau mais il faut de la pratique. Mécano, c'a été ma première job pis ça se pourrait bien que ce soit ma dernière.»

Gouté: Le pain de Benoît Fradette, artisan-boulangier au Fromentier (5090 rue Fabre): un délice! «Production boulangère artisanale sur fond de post-modernité», dit le dépliant. En clair, on utilise de la farine bio, du levain intégral et de l'eau de source. C'est ouvert du mercredi au samedi seulement et ses pains sont également disponibles au Maître Boucher sur la rue Monkland.

Salis: Mes draps bleus avec le jus rouge des fraises de Californie. Elles sont exquises cette année surtout en guise de réveille-matin!

Josée Blanchette est journaliste indépendante

Point de Vue



LE QUÉBEC À RAVIR

LE TOURISME ET LA CULTURE
EN LUNE DE MIEL

À
NE PAS MANQUER
DANS NOTRE
ÉDITION DE
SAMEDI

TÉL.: 985-3344

ANNONCES CLASSÉES

FAX: 985-3340

I.N.D.E.X
REGROUPEMENTS DE RUBRIQUES

- 100 • 199** IMMOBILIER RÉSIDENTIEL
100 • 150 Achat-vente-échange
160 • 199 Location
- 200 • 299** IMMOBILIER COMMERCIAL
200 • 250 Achat-vente-échange
251 • 299 Location
- 300 • 399** MARCHANDISES
- 400 • 499** OFFRES D'EMPLOI
- 500 • 599** PROPOSITIONS D'AFFAIRES
ET DE SERVICES
- 600 • 699** VÉHICULES

LES ANNONCES CLASSÉES

DU LUNDI AU VENDREDI
DE 8H30 À 16H00Pour placer, modifier ou annuler votre
annonce, téléphonez avant 14 h 30
pour l'édition du lendemain.Téléphone: **985-3344**
Télécopieur: **985-3340**Pour placer votre annonce par la poste:
C.P. 6033, succ. Place d'Armes
Montréal H2Y 3S6160
APPARTEMENTS-LOGEMENTS
À LOUERAHUNTSIC, coop d'habitation, construc-
tion un an, 3 1/2 adapté 3605. Pour
juillet. Laissez message.
387-1895ANJOU, 2 grands 4 1/2, cuisine ultra-
moderne, neuvs, intercom, poêle, sai-
sibles. 2ième: 5895, demi s.-sol. cou-
vert. 4795. 356-1140.AU MÉTRO MONK 3 1/2 très beau,
tranquille, balcon, entrepôt, entrée
lav/séch., poêle & frigo. Disponible. 768-
1604.AUBAINE Grand logis, frais repint, 3 c.
c., fermées, près métro Crémazie, rue
St-Denis, 5855-389-3038 jr, 354-5548 sr.BOIS-DE-BOLOGNE 11960, 4 1/2 fer-
mé, bas, jardin, sous-sol. 5505. 769-
4368.BOURDEAUX, près Sherbrooke, 5 1/2 r-
de-ch., très propre, entrée lav/séch.,
cour clôturée, 5425, références. 376-
5494.BOUL. ST-JOSEPH E, 1 1/2, chauf-fé,
tranquille, juillet, 2705. 521-4498BOYER, demi-loft, 500 pi.ca., Métro J-
Talon, haut duplex, design original, meub-
le ou non, 4955-4455. 571-9565.C.D.N. 5633, près U. de M., métro, 3 1/2
- 4105, 4 1/2 - 4805, chauffés, poêle/frigo,
juillet. Jr: 738-6791. Sr: 387-8823C.D.N. PRES DE M., métro, 3 1/2, haut du-
plex, grand 7 1/2 chauf-fé, réno-
vé. Juillet, 8505. 731-0189C.D.N. 1 1/2 à 5 1/2, bien situé, près hôpi-
tal Ste-Justine, U. de M., beau et
propre, buanderie, intercom. 737-9300.C.D.N., 3010 Goyer, 4 1/2, livres,
propres, tranquilles, meubles ou non,
service lav/séch. 733-4544.C.D.N., près U. de M., imm. rénové, 2 1/2
3505, 3 1/2 3555, 4 1/2 4605 et - juli-
chauffé, équipé, calme, propre, piscine.
345-9690CENTRE-VILLE
Rue Clark près Sherbrooke, 4 1/2, 2 c.c.,
jardin, 5105. 279-8151.CENTRE-VILLE
UNIVERSITÉ des Pins, luxueux condo,
ascenseur, 2 chambres, 2 salles bains,
foyer, puits de lumière, porte patio, poê-
le/frigo, laveuse-vaisselle, lav/séch.,
espace rangement, libre juin, 1 1755.
932-2083.CHRISTOPHE-COLOMB: Bachelor style
condo, luxueux, très propre, cuisine ré-
frigérée, laveuse, très clair, tapis murs,
beaucoup d'esp. rangement. 270-7683,
répondre.CONDO VIEUX-MTL. Moderne, 4 1/2,
ensoleillé, 1er étage, paisible, app. mé-
nagers & stores incl., terrasse sur tout,
vue sur Mt. & Vieux-Port. 5 min. métro.
7955/m. 926-9661/956-3236.DE LANAUDIERE près Bélanger, 3 1/2,
propre, chauf. électr. Références re-
quises. 271-6938.DE LORIMIER/FLEURY Haut triplex, 4 1/2,
chauffé, poêle, réfrigérateur inclus.
683-0078.DE MAISONNEUVE E. Pres Radio-Can-
ada, luxueux 3 1/2, frais peint, poêle,
frigo, lav/séch., intégré. 598-5003.DISCRIMINATION
INTERDITE
«La Commission des droits de la per-
sonne du Québec rappelle que lorsqu'un
logement est offert en location (ou sous-
location), toute personne disposée à
payer le loyer et à respecter le bail doit
être traitée en pleine égalité, sans dis-
tinction, exclusion ou préférence fondée
sur la race, la couleur, le sexe, la ges-
sion, l'orientation sexuelle, l'état civil,
l'âge du locataire ou de ses enfants, la
religion, les convictions politiques, la
langue, l'origine ethnique ou nationale,
la condition sociale, le handicap ou l'utili-
sation d'un moyen pour pallier ce handi-
cap.»ED. MONTPEIT: Pres UdeM, 3 1/2
spacieux, clair, et calme avec grand bal-
con donnant sur boisé Brébeuf - grand
studio. 733-9753GRAND 5 1/2 près de parcs, chauf-fé,
élect. non incl. 6655 mai ou juin. R-de-
ch. 5755. 931-0408.GRAND 5 1/2 rénové, situé entre 2
parcs, près Sherbrooke (chauffé élect. non
inclus). 6755 juil. 931-0408.GRAND 8 1/2, superbenet rénové, 2e,
très clair, St-Hubert près Cherrier, 9905.
272-4681.LASALLE, secteur pont Marier, 5 1/2
haut duplex dét., très propre, très écla-
ré, lav/séch., 5605. 366-8281.LASALLE 3 1/2, juillet, 4 1/2 immédiat.
VILLE EMARD 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2, près
métro Monk. 366-7710.LONGUEUIL, 4 1/2, 3 1/2, 5 1/2, réno-
vés près toutes commodités, 2 stat., 2
mois gratuits, prix incroyables! 646-2240.MÉTRO CHARLEVOIX, r-de-ch., 2e et
3e, 4 1/2, impeccable, spacieux et écla-
ré, cuisine mélamine, s/bains céramique,
etc. prix 5005. Anne. 768-7039.MÉTRO JEAN-TALON: coin Byrd, R-de-
ch. 8 1/2 rénové, entr. lav/séch. Poss.
stat. 667-9607.N.D.G. 6 1/2, près du métro Vendôme,
chauffé, eau chaude, foyer, cour, bal-
cons. 488-0155.N.D.G., haut de duplex, Grand 6 1/2, 2
balcons. Mai 6755 + grand 3 1/2 chauf-fé,
stat. privé, juillet 4255. 489-1693.N.D.G.: Décarie, grand 7 1/2, haut du-
plex, non chauf. stat. 7255. 489-9610.NOUVEAU-BORDEAUX Haut duplex, très
grand 7 1/2, non chauf-fé, cuisine en
chêne, 2 s/bains rénovés, salons-diner,
près de toutes commodités. 7405 338-
6953. 332-0199.OUTREMONT ADJ., bas duplex, 8 1/2 +
s/sol, chauf., eau ch., foyer. 12505. 735-
1445.OUTREMONT, rue Laurier, face église
St-Viateur, grand 7 1/2 pièces, eau chau-
de fournie, 13505. 733-1228.OUTREMONT, 50 Willowdale, 2 1/2, 3
1/2, 4 1/2, ascenseurs, chauf-fé.
849-7081OUTREMONT, Laurier/Quebec, 5 1/2,
complètement rénové avec boiseries, 2
c.c., chauf-fé électr. 8155. 277-9711 soir.OUTREMONT, face au Mont-Royal, 33
ch. Côte Ste-Catherine, 2 1/2, 3 1/2, 4
1/2, chauffés, gym., "sun deck". 277-
5873.OUTREMONT, sur Bloomfield/Lajolle, 7
pièces, chauf-fé, eau chaude, très propre,
r-de-ch. et 1er étage. Tél.: 489-9904.OUTREMONT
Sous-location exceptionnelle, 3255 tout
compris. Studio rénové à neuf, s/sol,
toutes commodités modernes incl. Réf-
férences. Georges. 272-0000.PARC ANGUS, 4 1/2, moderne, style
condo, 5655 - 6105. 326-4483.PIERREFONDS LE LALANDE
1 1/2, 2 1/2, 3 1/2, 4 1/2, immeuble bé-
ton, piscine ext., tapis murs, poêle/frigo,
421-3528.PLATEAU 4 1/2, entièrement rénové,
rue Marquette 4855. Libre. 598-6030.PLATEAU Beau 5 1/2, genre condo,
r.d.c., eau, beau, 6355/mois. 524-1030.160
APPARTEMENTS-LOGEMENTS
À LOUERPLATEAU De Bullion/Duluth 5 1/2, prix
à discuter. Références. 276-5554.PLATEAU des Érables 6 1/2, 1e, réno-
vé. 2e, 3e, 721-0432.PRES CENTRE-VILLE
1 MOIS GRATUIT
Beaux logements: 4 1/2 - 4405, 5 1/2 -
4605, stat. ext. gratuit. Prés métro.
939-3626, 937-6215PRES MÉTRO ET RADIO-CANADA, 2e
étage, grand 5 1/2, 5505/mois, possibilité
stationnement. 1er juillet. 521-8073.PRES MÉTRO ET RADIO-CANADA, r-
de-ch., grand 3 1/2, foyer, terrasse,
6055/mois, possibilité stationnement. 1er
juillet. 521-8073.R.D.P., 4 1/2 et 4 1/2 avec mezzanine,
style condo, récent, stat. 321-7090.REPENTIGNY, boul. Iberville, beaux 4
1/2 et 5 1/2, 2 mois gratuits, stationne-
ment, tranquille. 654-1340.ROSEMONT, 3 1/2, 4 1/2, 2e, éclairés,
rénovés. 3655, 721-4199.ROSEMONT: Haut duplex 5 1/2, enso-
leillé, propre, stores verti, tapis, ent.
lav/séch., hotte, 6205. 256-6803.SOUS-LOCATION, CENTRE-VILLE
Rue Stanley, spacieux 3 1/2 meublé, du
16 mai au 15 août. 5505. Réf. 282-1102.ST-LAURENT Luxueux 4 1/2, haut du-
plex, frais peinture, foyer, garage, 2 min.
du métro, train de banlieue. Idéal pro-
fessionnel. Juillet. 7255 Soir: 331-0671.TRES GRAND 5 1/2, paisible, haut du-
plex 6105/mois, très ensoleillé, près
d'un parc, à 10 min. métro. 259-1318.VILLE ST-LAURENT, Thompson
3 1/2 - 4 1/2, équipés, chauffés, prés ser-
vices. 333-1402.164
CONDOMINIUMS À LOUERA MONTRÉAL Secteur Bois-de-Bou-
logne, 4 1/2, 5 1/2, r-de-ch., syst. sécuri-
té, béton, place garage. 273-0423.ANGUS, condo neuf, 4 1/2, rez-de-ch., 2 c.
c., fermées, prés métro, autobus, ser-
vices, 6255/mois, 1222-7403.ANGUS, grand 4 1/2, luxueux, façade
sur parc, possibilité poêle, réfrigérateur
et micro-ondes. 582-1054.ILE DES SOEURS, 6 1/2, luxueux, 5
électro, tapis, ensoleillé, terrasse 900 pc.
vue fleuve, garage, piscine, tennis. 245-
3569.ILE-DES-SOEURS Variétés, 2 c.c.,
équipé, garage, 1,1005 762-9791.LONGUEUIL - COLLECTIVITÉ NOU-
VELLE: 4 1/2 - 6205, 1 mois gratuit. Libre
juil. Roger Quintal, 652-3468.OUTREMONT, près de Laurier, 4 1/2
magnifique, 1,2005, 5 électroménagers,
garage int., foyer, solarium, chauf. élec-
tr. 271-7055.OUTREMONT, près Laurier, 2 c.c., ga-
rage, attrayant, 1,0755. 278-3146.ST-SAUVEUR: Condo luxueux, 2 c.c.,
piscine, foyer, 8505. 251-9750.165
PROPRIÉTÉS À LOUERA LOUER (OU A VENDRE) bungalow à
Brossard, 3 c.c., cuisine et s/bains réno-
vés, climatisation centrale, garage
double, paysagement professionnel, piscine
creusée en béton, secteur recher-
ché, 12005/mois. Ronald. Jour: 514-565-
0202, soir: 514-565-0972.A-BELLE MAISON, 3 c.c., 2 s/bains,
s/sol fini, garage, grand terrain, aussi 3
1/2, 4 1/2. Calme, propre, ensoleillé. 336-
1701.LAVAL Fabreville, Cottages jumelés,
construction neuve, 2 grandes c.c., plan-
chers céramique et parquetterie, non-
chauffés. Prêts pour fin mai. 5755/mois.
962-0813.VAUDREUIL 3 c.c., s/jeu finie, terrain
clôturé, chauffage électrique, 1er juillet,
455-9200.175
MAISONS DE CAMPAGNE
À LOUERISLE AUX GRUES Maison rustique, bord
du fleuve. Site calme, romantique, obs.
oiseaux migrants. Juin à mi-sept.
3605/mois. 849-8998.LAC QUENOUILLÉ, maison neuve
meublée, 4 c.c., accès lac, vue superbe,
du 15 mai à la fin octobre. 1-819-326-
1066.ST-SAUVEUR
résidentiel ou commercial.
687-0222.176
CHALET À LOUERA 40 km MTL. Bord Lac St-Louis, tran-
quille, grand boisé, 6 pces, foyers, pei-
sage, piscine, sauna, 30005. Aussi 5 pces,
30 juin au 17 août, 9005. 733-4192.BROMONT Bord lac, montagne, calme,
2 chambres, canot, pédalo. 89,0005
466-1898.CHERTSEY, chalet moderne, toute com-
modité, tennis, lac privé avec truite,
grand terrain, entretien et électricité com-
pris, 1 500\$ par mois, avec option achat.
disponible 1er mai.
Jour: 477-5887, soir: 968-2398.LAC DES SABLES (STE-AGATHE)
Luxueux 6 pièces, foyer, tout équipé, 79
terrain paysager. Sem/mois. 256-0179.LAC VICEROY, 20 min. nord Montebello,
bord de l'eau, 3 c.c., foyer, sauna,
jacuzzi, etc. - 1er juin au 4 juil. 738-
6824.SECTEUR PRIVÉ Ste-Agathe, domaine
Chantrelard, 3 chambres, complètement
équipé, accès plage privée. 5505/semaine.
(613)833-1210.ST-DONAT Bord du lac Ouareau, 3 c.c.,
foyer, toutes commodités. Saisonnier ou
annuel. 534-5334.ST-DONAT Ouareau, Charmant, 4 c.c.,
2 1/2 étages, 2 s/bains, patio, foyer, em-
ballation, etc. - 1er juin au 4 juil. 738-
6824.186
MAISONS DE REPOS,
RETRAITELUXUEUX DOMICILE D.D.O.,
pour personnes âgées. Excellents soins
d'infirmière, comme chez-soi. 620-0616.192
ON DEMANDE À LOUERAGENCE
Cherchons propriétés à louer
Montréal et environs, gratuit aux loca-
taires. Héberge-tout. 492-8671, 964-
8942.RECHERCHE 3 1/2 ou 4 1/2, centre-vil-
le ou Vieux Montréal, avec cachet: foyer,
boiseries. Drew: 212-691-1756, fax:
306-634-6227. A partir 1er sept. et pour
2 ans.ENCADREZ
votre
ANNONCE CLASSÉE
985-3344420
SECTEUR VENTEAGENT DE VENTES
Une compagnie des accessoires mari-
times est à recherche d'une personne bi-
lingue. Connaissances des bateaux/ex-
périence à la pêche nécessaire. En-
voyez votre curriculum vitae à G.F.Y.
Marine Ltd. 1249 rue Plessis, Wpg.
Manitoba. R2C 3L9. Numéro de fax:
204-224-3784.251
BUREAUX À LOUERAUBAINE: à Westmount, sur Sherbrooke.
Idéal pour médecins, dentistes ou
galerie d'art. 5 pièces magnifiques réno-
vées, 2 s/bains, puits de lumière. 937-
5800.BUREAU DE MÉDECIN à frais partagés,
non meublé, pour professionnel-le
de la santé, 6005/mois (élect. tél. en-
tretien inclus). Juillet. Métro Jean-Talon.
270-3860.DE LORIMIER, 5423, FRY HALL. Bu-
reaux à louer, espaces de 200 à 3 000
p.c., 105 p.c. - an, chauffé et climatisé;
entrepasse s/sol disponible, mobilier
salle à dessin. André Brodeur. Tél. 528-
5555.LAVAL, PARC INDUSTRIEL. 2 500 à
10 000 pieds carrés. Bureaux. Bon prix.
681-4904 ou 686-2206.PETIT BUREAU disponible dans étude
de notaire à Mtl. pour tout professionnel.
Malmir. Montou. 678-6798.V.M.-R. Centre-ville à côté banque, ma-
gazines. Idéal pour professionnels, salon
de coffrage. 800 pi.ca. - Disponible 31
mai. 738-4588.VIEUX-MONTRÉAL, charmant air, as-
censeur, métro Square Victoria, parking,
500 à 2500 pi.ca. 849-5411 ou William
731-9490, 430 Ste-Hélène.VIEUX-MTL. Carré Victoria, 1 400 p.c.
Bon prix. Libre. 866-0134.259
ESPACES COMMERCIAUX À LOUERBATES: 1er plancher, quai d'expédition
privé, stationnement privé, bureaux, en-
treposage, manufacture légère, location
raisonnable. 735-2265.275
LOCAUX À LOUERAHUNTSIC: bureau pour professionnel,
bâtiment 1200 pi.ca., demi s/sol, chauf-fé,
climatisé, 1 mois gratuit. 387-6736.BUREAUX à frais partagés, meublés ou
non, accès 24h, stat. près du métro,
2005 et +. 737-4920. Sécurspace.LONGUEUIL, centre-ville, 2000 pi.ca.
magasin commercial, 3 mois gratuits.
Georges, Nicolas ou Peter. 274-5541.MTL-NORD, rue Monseigneur, 2 magasins
20 x 40, chauf-fé, sous-sol. 322-9086.287
COMMERCES À LOUERTERRAIN DE VOITURES usagées à
Montréal (50 voitures). 384-8554.318
MOBILIER DE BUREAU
ET ACC.AMEUBLEMENT complet de bureau
neuf et usagé. 636-6698.
Les Aménagements F.B. Inc.330
MATÉRIAUX DE CONSTRUCTIONDIRECTEMENT DU
MANUFACTURIER, portes et fenêtres
en aluminium. 939-3411.DIRECTEMENT MANUFACTURIER,
portes et fenêtres en aluminium. 939-
3411.380
ON DEMANDEACHETONS: Allons chercher vos vieux
meubles de la cave au grenier, gratuite-
ment. 899-0638.386
MAISONS DE REPOS,
RETRAITELUXUEUX DOMICILE D.D.O.,
pour personnes âgées. Excellents soins
d'infirmière, comme chez-soi. 620-0616.192
ON DEMANDE À LOUERAGENCE
Cherchons propriétés à louer
Montréal et environs, gratuit aux loca-
taires. Héberge-tout. 492-8671, 964-
8942.RECHERCHE 3 1/2 ou 4 1/2, centre-vil-
le ou Vieux Montréal, avec cachet: foyer,
boiseries. Drew: 212-691-1756, fax:
306-634-6227. A partir 1er sept. et pour
2 ans.

DÉCÈS

CUDDIHY
MICHAEL JOSEPH PATRICK
A sa résidence d'Outremont, le 06
mai 1993, à l'âge de 60 ans, est
décédé l'Honorable Juge Michael
Joseph Patrick Cuddihy, Juge à la
Cour du Québec, fils de feu Irène
Egliston et de feu le Juge Michael
Paul Cuddihy. Il laisse dans le deuil
son épouse Louise Larose Cuddihy,
ses enfants Patrick, Richard, Hélène,
ses beaux-parents Julie et Roger
Larose, ses frères et sœurs, Peter
(Paquerette Laperrière), Stephen
(Anne Georges Dubé), Elizabeth
(Howard Ferguson), Margaret, Paul
(Ann Mac Kasey). Plusieurs neveux
et nièces ainsi que ses amis très
chers.La famille recevra les condoléances
vendredi le 7 mai au Salon Alfred
Dallaire de 19h00 à 22h00. Les
funérailles auront lieu samedi le 8
mai à 10h00 au cimetière Notre-Dame
des Neiges. Parents et amis sont priés
d'assister sans autre invitation. Les
des dons peuvent être offerts à la
Fondation de l'Hôtel-Dieu, Service
d'Hémostase-oncologie, 3840 rue Saint-
Urbain, Montréal, Qc. H2W 1S7.450
EMPLOIS DIVERSMENUISIERS
Pour constructions commerciales et rési-
dentielles, excellente rémunération et
bons bénéfices. Doté avec 2 ans d'ex-
périence et parler anglais. 407-668-9889.501
OCCASIONS D'AFFAIRESDIETÉ BIO-ÉNERGÉTIQUE
Vous aider à malgrir. 272-0276510
COMPTABILITÉCOMPTABILITÉ et consultation pour
professionnels et petites entreprises.
352-4768.522
TRAITEMENT DE TEXTEC.V. PERSONNALISÉ, traitement de
texte, révision, correction, rigueur et ex-
igence reconnues. 272-4230530
COURSANGLAIS cours privés. Horaires
flexibles. Méthodes rapides. Hilda. 342-
9906.ÉTUDIANTE EN ENSEIGNEMENT don-
nerait leçons de français à tous niveaux.
524-8271.542
MASSOTHÉRAPIEMASSAGES JAPONNAIS, sérieux:
Shaitos 305. Lorraine. 527-0208, après
17h.560
ENTRETIEN, RÉNOVATION

LE DEVOIR

LE MONDE

PERSPECTIVES

La dégringolade sociale-démocrate

La démission de Björn Engholm s'ajoute à une longue liste de camouflets

SYLVIANE TRAMIER
LE DEVOIR

La social-démocratie devait être la planche de salut d'une Europe revenue du communisme, réel ou rêvé. Mais partout en Europe, la gauche doit affronter une vilaine bourrasque qui menace de la briser, qu'elle soit au pouvoir ou dans l'opposition.

Dernière avarie en date dans la coque social-démocrate: la démission de Björn Engholm, chef du SPD allemand, le plus vieux parti social-démocrate du continent européen.

A guère plus d'un an du renouvellement du Bundestag, le parlement allemand, au printemps 94, la nouvelle annoncée lundi a fait l'effet d'une douche froide. La chute de Björn Engholm, provoquée par la révélation qu'il avait menti à une commission d'enquête, pourrait compromettre les chances de la social-démocratie allemande d'enlever le pouvoir à la coalition conservatrice qui gouverne le pays depuis 11 ans.

M. Engholm qui est âgé de 53 ans, a été forcé de se démettre de ses fonctions de chef du SPD et de président du Land du Schleswig-Holstein, après avoir dû avouer qu'il avait caché ce qu'il savait à une commission d'enquête portant sur un scandale politique dont il avait lui-même été la victime.

Au cours des élections régionales de 1987, ses adversaires politiques avaient tenté de le discréditer en montant contre lui une machination politique qui allait éclater au grand jour et provoquer un énorme scandale politique. Son adversaire, le dirigeant chrétien-démocrate Uwe Barschel, élu à la présidence du Land, avait dû démissionner. Il se donnait la mort quelques mois plus tard. En 1988, de nouvelles élections donnaient la victoire à Björn Engholm.

Mais le magazine *Der Spiegel* révélait le week-end dernier que M. Engholm connaissait en partie les agissements de ses adversaires avant le jour de l'élection alors qu'il avait prétendu le contraire devant une commission d'enquête sur cette affaire en 1987.

M. Engholm, qui avait bâti sa carrière sur une réputation de probité irréprochable, a reconnu avoir commis «une faute» en taisant certains détails à la commission.

L'usure du pouvoir

En France, l'usure du pouvoir vient de balayer les socialistes. En Espagne, le parti socialiste qui se présente devant les urnes le mois prochain, peut craindre de subir le même sort.

Lorsqu'ils sont au pouvoir, les partis de gauche subissent la sanction des électeurs à la première occasion. Et lorsqu'ils sont dans l'opposition, comme le Labour britannique ou le SPD allemand, ils ne parviennent pas à tirer parti des difficultés des pouvoirs en place, qui sont pourtant nombreuses.

En Allemagne, la réintégration de l'ancienne RDA, l'addition des 5 nouveaux Länder et de Berlin-Est coûte cher. Le taux de chômage dans l'Allemagne de l'est est de plus de 30%. Le marasme économique se double d'un conflit social, celui de la métallurgie, qui s'étend et s'amplifie. Le mouvement de grève des 35 000 métallurgistes et sidérurgistes est-allemands lancé lundi s'est poursuivi après l'échec de tentatives de négociation au milieu de la semaine. Le syndicat des métallurgistes songe à organiser des actions de protestations à l'ouest. La bataille porte sur la remise en cause des conventions collectives sectorielles. Mais le mécontentement dans cette partie du pays, profite peu au SPD, le parti social-démocrate de l'ancien chancelier Willy Brandt. La population, désenchantée d'une réunification qui tarde à livrer la prospérité économique, a plutôt tendance à se tourner vers les communistes du PDS ou vers l'extrême-droite.

En décembre 1990, aux premières élections législatives après la réunification, le SPD avait essuyé une défaite cuisante. Elu en mai 91 à la direction du parti, Björn Engholm incarnait à sa manière l'arrivée d'une nouvelle génération dans la gauche allemande. Il incarnait surtout l'espoir de la social-démocratie allemande. Les sondages plaçaient son parti en tête des intentions de vote des électeurs et la reconquête du pouvoir par la social-démocratie paraissait bien engagée.

Sa démission remet tout en question.

EN BREF

ATTENTAT CONTRE HAVEL DÉJOUÉ

Prague (AFP) — La police tchèque a arrêté mercredi cinq membres d'un groupe d'étrangers soupçonnés de préparer un attentat contre le président Vaclav Havel, a annoncé hier soir le ministre de l'Intérieur Jan Ruml, sans préciser la nationalité de ces personnes. Selon la télévision, «des armes et des voitures ont été saisies par la police» dans cette affaire, découverte à la suite d'une lettre anonyme reçue il y a deux jours par la chancellerie présidentielle. Un sixième membre du groupe s'est échappé et est toujours poursuivi par la police. La nationalité des six étrangers n'a pas été précisée, mais la télévision de Prague a établi un rapport avec l'appel du président Havel à des «actions plus résolues» pour stopper les agissements serbes en Bosnie.

CUBA CONFIRME DÉTENIR UN IMPORTANT DISSIDENT

La Havane (Reuters) — Les autorités cubaines ont confirmé mardi qu'un important dissident du régime de La Havane, Elizardo Sanchez Santa Cruz, était en détention sous l'accusation de «troubles de l'ordre public». D'après une source «bien informée» citée par l'agence officielle Prensa Latina, le dissident a été arrêté après avoir tenté de distribuer de «la propagande dirigée contre les principes et l'organisation de l'Etat socialiste cubain». Elizardo Sanchez, décrit par Prensa Latina comme «le leader au chômage d'un petit mouvement contre-révolutionnaire», est le président de la Commission cubaine pour les droits de l'Homme et la réconciliation nationale, un mouvement dissident non reconnu par les autorités. Il est également membre du Courant socialiste démocratique cubain, qui milite pour la démocratisation pacifique du pays. Les autorités cubaines reconnaissent très rarement détenir des dissidents. La famille d'Elizardo Sanchez avait déclaré ce week-end que le dissident avait été conduit dans un hôpital militaire après avoir été attaqué et violemment battu par des partisans du gouvernement jeudi dernier.

Belgrade serre la vis aux cousins de Bosnie

«Ni argent, ni pétrole, ni autre matériel», menace Milosevic

Belgrade (AFP) — Belgrade a décidé hier d'imposer un embargo économique contre les Serbes bosniaques à la suite du refus de leur «Parlement» de ratifier le plan de paix Vance-Owen.

«Il n'y a plus de raison d'envoyer de l'argent, du pétrole et d'autre matériel» à la «république» autoproclamée serbe de Bosnie, a indiqué un communiqué du gouvernement de Serbie, publié quelques heures après que les députés serbes bosniaques eurent rejeté à Pale (près de Sarajevo), à une écrasante majorité, le plan qui avait été signé par leur «président» Radovan Karadzic.

Le cordon ombilical ne sera toutefois pas totalement coupé, puisque les envois de médicaments et de nourriture se poursuivront.

Mais, «il n'est plus question» que l'aide aux Serbes bosniaques «asphyxie l'économie» de la Serbie, «à présent que les conditions pour une paix en Bosnie-Herzégovine sont réunies», selon le communiqué serbe.

«La république de Serbie continuera d'aider sans réserve les blessés et les réfugiés de Bosnie, mais ne peut plus tolérer que certains dirigeants» serbes bosniaques «vivent confortablement à Belgrade tout en proposant à leur peuple une politique de sacrifice et de pauvreté», selon le texte.

Le gouvernement serbe qualifie d'«irresponsable» la décision du «parlement» serbe bosniaque d'organiser un référendum sur le plan de paix les 15 et 16 mai.

Soumise à un blocus international depuis une semaine, la Serbie a décidé d'imposer à son tour des sanctions à ses alliés indociles qui ont ignoré les exhortations réitérées, à Pale, par le président Slobodan Milosevic.

La décision de Belgrade, dont on ne sait quand elle entrera en vigueur, fait partiellement écho à l'appel à la fermeté lancé hier par les co-présidents de la conférence de paix sur l'ex-Yougoslavie, Lord Owen et Thorvald Stoltenberg.

Des stocks d'armes pour plusieurs mois

Les deux médiateurs internationaux, qui sont attendus aujourd'hui à Belgrade, ont demandé à la Serbie de fermer ses frontières avec la Bosnie-Herzégovine, dont 70% du territoire est contrôlé par les forces serbes. «Cela serait une mesure concrète pour couper les fournitures militaires», a précisé leur porte-parole M. Fred Eckhard.

Lord Owen avait révélé, lors du sommet d'Athènes sur la Bosnie, le week-end dernier, que la Serbie avait en fait déjà commencé à resserrer quelque peu depuis début mai le robinet du pétrole et à limiter ses fournitures en pièces détachées, autrement dit en armes pour amener à

la raison les dirigeants serbes bosniaques.

Le président yougoslave, M. Dobrica Cosic, dans son appel en faveur de la ratification du plan Vance-Owen lancé mercredi soir aux députés serbes bosniaques, les avait prévenus: «Nous n'avons désormais plus les moyens de vous aider».

Les Serbes bosniaques, qui ont soumis à leur contrôle en un an de guerre 70% de la Bosnie-Herzégovine alors qu'il ne représentait que 31% de sa population, sont de l'avis général totalement dépendants de la «mère-patrie», la Serbie.

Mais, à en croire les services de renseignements, cités hier par le quotidien belgradoise Borba, ils disposent toujours de stocks d'armements et de munitions qui devraient leur suffire jusqu'au moins la fin de l'année.

La décision du président serbe de recourir à un embargo économique contre les Serbes de Bosnie constitue «un bon début», a déclaré hier le président Bill Clinton.

«Ce serait un bon début. Nous verrons», a-t-il déclaré en réponse à une question d'un groupe de journalistes, quelques heures après l'annonce à Belgrade de cet embargo, dont seuls les échanges de nature humanitaire sont exclus. «Tout signe positif serait le bienvenu», a-t-il ajouté au cours d'une cérémonie dans le bureau ovale.

Le monde dénonce la manoeuvre de diversion de Pale

D'APRÈS L'AFP

Après le rejet du plan Vance-Owen par le «parlement» des Serbes de Bosnie, la communauté internationale a continué d'agiter hier la menace de «nouvelles mesures» qui pourraient, faute de consensus sur des options militaires, consister dans un premier temps à créer des «zones de sécurité» dans les régions musulmanes.

Un projet de résolution en ce sens était au centre des consultations du Conseil de sécurité des Nations Unies hier.

Le texte, présenté par les pays non alignés propose de décréter les villes de Sarajevo, Zepa, Gorazde et Tuzla «zones de sécurité» afin de mettre les civils à l'abri des attaques serbes.

A l'instar des réactions enregistrées dans la plupart des capitales, le président Bill Clinton s'est déclaré «décu» par le vote négatif du parlement autoproclamé de Pale, près de Sarajevo. Il a appelé les Européens à agir rapidement et à prendre «collectivement, avec les Etats-Unis, des mesures plus fermes», sans avancer de plan d'action précis.

M. Clinton a indiqué qu'il avait donné

né instruction à son secrétaire d'Etat Warren Christopher de poursuivre sa tournée en Europe, qui, devient «plus importante» pour faire en sorte que la communauté internationale «s'unisse et agisse rapidement».

M. Christopher s'était peu auparavant prononcé pour «des mesures nouvelles, plus dures», lors d'un passage à Bruxelles pour rencontrer le secrétaire-général de l'OTAN Manfred Woerner et les ministres des Affaires étrangères de la «troïka» de la CEE (Danemark, Belgique, Grande-Bretagne).

Malgré le revers infligé par les Serbes de Bosnie, le co-président de la conférence de paix pour l'ex-Yougoslavie, David Owen, a estimé que son plan «n'est pas mort». Mais il a semblé hésiter sur la nécessité d'une intervention militaire. Après avoir estimé que cette perspective s'était «approchée», il a déclaré qu'il ne fallait «pas se précipiter».

Le projet des Serbes de Bosnie d'organiser un référendum les 15 et 16 mai a été jugé comme une manoeuvre de diversion par la plupart des capitales, à l'exception notable de Moscou,

où le président Boris Eltsine a invité les électeurs à faire «preuve de responsabilité».

Le président Russe, qui estimait mercredi encore que les chances d'un refus par les Serbes bosniaques étaient «proches de zéro», a dépêché d'urgence hier à Belgrade son émissaire spécial pour l'ex-Yougoslavie, Vitali Tchoukine.

A Belgrade même la décision des Serbes bosniaques de rejeter le plan de paix Vance-Owen a été accueillie avec déception. Le président serbe Slobodan Milosevic et le chef de l'Etat yougoslave Dobrica Cosic, s'étaient personnellement engagés pour faire pression en faveur du «oui» au plan de paix.

Le vote négatif du «parlement» serbe bosniaque de Pale, près de Sarajevo, a été dénoncé dans la plupart des capitales occidentales comme un «défi» de la communauté serbe bosniaque, ou selon l'expression du secrétaire au Foreign office britannique Douglas Hogg, «un sérieux pas en arrière».

A Paris, où une réunion de crise s'est tenue en milieu de journée chez le Premier ministre Edouard Balladur, le ministère des Affaires étrangères a indiqué qu'il réfléchissait à «toutes les initiatives que la situation impose».

Les Hongrois de Montréal manifestent

Non à la purification ethnique

LE DEVOIR

En Voïvodine (ex-Yougoslavie) et en Slavonie (Croatie orientale sous occupation serbe) plus de 500 000 Hongrois sont victimes de la politique serbe de «purification ethnique».

C'est pour attirer l'attention sur les exactions qui dès 1991 ont mené à l'expulsion de 15 000 Hongrois de Baranya qu'une manifestation s'est tenue hier soir, Place d'Armes, à l'appel du CHDH (Comité hongrois des droits de l'homme — Montréal).

«Seule une ferme intervention de la part de la coalition des alliés peut freiner le gouvernement expansionniste serbe et sauver la population hongroise et celle des autres groupes ethniques de Voïvodine», proclame le CHDH.

Ce comité ad hoc formé de Canadiens d'ascendance hongroise s'est ensuite rendu au Centre international des droits de la personne et du développement démocratique pour y déposer un mémoire dont prendra connaissance le directeur Ed Broadbent dès son retour du Guatemala et du Salvador.

On estime à 20 000 le nombre de Hongrois de Slavonie qui ont dû chercher refuge

en Hongrie; plus de 60 000 Hongrois de Voïvodine ont également fui vers la Hongrie devant ce que le CHDH qualifie de féroce guerre psychologique menée par les Serbes.

En Voïvodine, les Hongrois sont représentés par le Parti démocratique dirigé par le Dr András Agoston, mais il y a deux ans, comme ce fut le cas au Kosovo, les Serbes ont retiré à la Voïvodine son statut autonome et a mis en place une administration serbe.

Au nombre des demandes formulées par les Canadiens d'origine hongroise, l'on note la nécessité de désarmer les organisations serbes paramilitaires qui terrorisent les habitants d'autres origines ethniques (Roumains, Ruthènes, Hongrois, Slovaques).

Les manifestants en appellent à une aide internationale pour sauver la communauté hongroise de Voïvodine dont «un pourcentage dramatiquement élevé... a tragiquement disparu ou fut décimé». Les organisateurs se disent désespérés d'attendre et de constater «que la situation sur le vieux continent reste inchangée». Ils soulignent l'urgence d'agir immédiatement. Le dossier qu'ils ont constitué sur la «purification ethnique» est d'ailleurs coiffé d'un titre évocateur emprunté à un magazine: La rage serbe.

Eltsine souhaite encore des élections hâtives

Moscou (AFP) — Boris Eltsine s'est prononcé hier soir pour des élections législatives anticipées qui devraient selon lui se tenir «pas plus tard qu'à l'automne», dans un discours préenregistré diffusé après le journal télévisé de 20 heures. «Prochainement j'ai l'intention de proposer un projet d'acte normatif sur des élections au parlement fédéral. Je pense qu'il n'est pas nécessaire de repousser ces élections parlementaires après l'automne», a ajouté le président russe dans cette allocution, dont l'agence ITAR-TASS a diffusé le texte intégral sous embargo dans l'après-midi.

La question des élections législatives anticipées, qui était l'une de celles posées aux électeurs russes lors du référendum de confiance du 25 avril dernier, n'a pas obtenu la majorité requise de 50 pour cent des inscrits. Boris Eltsine lui-même ne peut pas dissoudre le parlement ni le Congrès — assemblée élargie — et n'a pas le pouvoir de convoquer de nouvelles élections.

Le chef de l'Etat d'autre part mis en garde «ceux qui essaient d'attiser» la «guerre civile». «Nous n'admettrons pas de deuxième guerre civile, ceux qui essaient de l'attiser en répondront en conformité avec la loi», a-t-il dit.

Selon lui, les affrontements du 1er mai à Moscou montrent que «l'opposition intransigente, s'appuyant sur le Soviet Suprême (parlement), ne s'arrêtera devant rien». «Elle est capable de n'importe quelle violation de la loi, de crimes, de meurtres, pour faire obstacle à notre processus commun de transformations en Russie», poursuit-il.

Des heurts violents entre manifestants conservateurs et forces de l'ordre ont fait 1 mort et plus de 500 blessés samedi à Moscou.

«Les néo-bolcheviques sont prêts une nouvelle fois à sacrifier le peuple, à mettre le pays dans un gouffre de violence et d'arbitraire, pour prendre le pouvoir... Cela ne se produira jamais», a ajouté M. Eltsine.

HAUT-KARABAKH

Les Arméniens rejettent le plan de paix

Erevan (AFP) — L'Arménie et les autorités séparatistes arméniennes du Haut-Karabakh ont refusé hier de signer le plan de règlement tripartite «incomplet» proposé par la Russie, les Etats-Unis et la Turquie, a annoncé au cours d'une conférence de presse un conseiller du président Levon Ter-Petrosian.

Les Arméniens ont estimé dans leur réponse adressée aux ambassades russe et américaine à Erevan, que le plan de règlement qui devait entrer en vigueur hier n'offrait «pas assez de garanties» pour l'application d'un cessez-le-feu, selon le conseiller M. Gérard Lipartian, également vice-ministre des Affaires étrangères.

Par ailleurs, l'agence azerbaïdjanaise Turan a annoncé que Bakou avait accepté ce plan destiné à relancer les pourparlers de la CSCE d'ici au 1er juillet. Après un «examen sérieux» du plan qui prévoit un retrait arménien de Kelbadjar suivi d'un cessez-le-feu, les autorités azerbaïdjanaises ont accepté «en signe de respect envers les pays de la communauté internationale».

Les Arméniens ont de leur côté rejeté l'initiative tripartite à cause des «zones d'ombres» du plan en huit

points, que Moscou, Washington et Ankara leur avaient transmis lundi, sans les avoir consultés préalablement.

Les autorités de la «république du Nagorny Karabakh» ont en particulier exigé qu'une force d'interposition se déploie à Kelbadjar, avant le retrait de leurs forces de cette région azerbaïdjanaise située entre l'Arménie et la région séparatiste, prise début avril, selon M. Lipartian.

Le plan de règlement prévoyait un retrait arménien de Kelbadjar du 9 au 14 mai, avant une «cessation des activités militaires à partir du 12 mai», sur l'ensemble des fronts de cette région azerbaïdjanaise peuplée d'Arméniens, qui ont entamé leur soulèvement en février 1988.

Selon M. Lipartian, le gouvernement arménien a estimé que, malgré les «éléments positifs» de ce plan de règlement, le «flou de la notion de cessation des activités militaires» rend impossible l'application d'un véritable cessez-le-feu.

Les Arméniens du Haut-Karabakh, condamnés par la résolution 822 du Conseil de sécurité de l'ONU, sont prêts, tout comme l'Arménie, à reprendre les négociations, à toutefois affirmé M. Lipartian.

BRÉSIL

Mobilisation contre les séparatistes des Pampas

Brasilia (AFP) — Le ministre brésilien de la Justice Mauricio Correa et le gouverneur de l'Etat de Rio Grande do Sul, Alceu Collares, viennent de décider de poursuivre un mouvement séparatiste qui, dans trois Etats du Sud du Brésil, prône la création d'une «République indépendante des Pampas» qui comprendrait les Etats de Parana, de Santa Catarina et de Rio Grande do Sul.

Le principal défenseur de ce mouvement est Iston Marx. Il semble qu'un reportage de la chaîne Globo, dimanche dernier, sur ce courant séparatiste, ait poussé les autorités à sévir

contre un mouvement jugé illégal. D'après une loi de 1983, le séparatisme est considéré comme un crime contre la sécurité de l'Etat et les coupables peuvent être punis de 4 à 12 années de prison.

Le procureur général de la Nation, Aristides Junqueira, a dit à l'AFP qu'il avait requis toutes les informations nécessaires de la part du Procureur de l'Etat de Rio Grande do Sul. Le gouverneur de cet Etat a fait savoir que sur ordre du président Itamar Franco, des mesures seront prises contre les stations de radio du sud du pays qui font campagne pour le séparatisme.



Bill Clinton: «Des mesures plus fermes».

TÉL.: 985-3344

AVIS PUBLICS

FAX: 985-3340

Avis est par les présentes donné que le contrat de vente en date du 5 mars 1993, à LA BANQUE TORONTO-DOMINION de toutes dettes, présentes ou futures, payables à 171486 CANADA INC. a été enregistré au bureau d'enregistrement de la division d'enregistrement de Montréal, le 6e jour d'avril 1993, sous le numéro 4595949.

Ce 22e jour d'avril, 1993.
LA BANQUE TORONTO-DOMINION.

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE MONTRÉAL
NO: 500-12-210831-933

COUR SUPÉRIEURE
Chambre de la famille/divorce
PRÉSENT
PROTONOTAIRE ADJOINT
JEFFREY LAWTON HALL
Partie demanderesse
-
TERESA ANN HAMPSON
Partie défenderesse

ASSIGNATION
ORDRE est donné à TERESA ANN HAMPSON, de comparaitre au greffe de cette Cour situé au 10 est, rue St-Antoine, Montréal, le 5 mai 1993, dans les trente (30) jours de la date de la publication du présent avis dans Le Devoir.

Une copie du bref et de la déclaration a été remise au greffe à l'intention de DAME TERESA ANN HAMPSON.
Lieu: Montréal
Date: 01 mai 1993

MICHEL MARTIN, P.A.
Partie défenderesse

Avis est par les présentes donné que le contrat de vente en date du 5 mars 1993, à LA BANQUE TORONTO-DOMINION de toutes dettes, présentes ou futures, payables à 171486 CANADA INC. FAISANT AFFAIRE SOUS LE NOM ET LA RAISON SOCIALE DE SOLUTION CELLULAIRE II/ CELLULAR SOLUTION II a été enregistré au bureau d'enregistrement de la division d'enregistrement de Montréal, le 6e jour d'avril 1993, sous le numéro 4595948.

Ce 22e jour d'avril, 1993.
LA BANQUE TORONTO-DOMINION.

AVIS
MARIE VIOLETTE LUCIENNE
POULIN
Avis est donné que Marie Violette Lucienne Poulain, domiciliée et résidant au 5130 rue De Montana, à Montréal, district de Montréal, H2J 3C4, s'adresse au Ministre de la Justice pour obtenir un certificat de changement de nom en celui de: MARIE VIOLETTE LUCIENNE POULIN.

PRÉSENT
PROTONOTAIRE ADJOINT
CLAUDE MERRY LUMENE
Partie demanderesse
-
JEAN YVON RHAU
Partie défenderesse

ASSIGNATION
ORDRE est donné à JEAN YVON RHAU, de comparaitre au greffe de cette Cour situé au 1 est, rue Notre-Dame, Montréal, le 5 mai 1993, dans un délai de trente (30) jours à compter de la publication du présent avis dans Le Devoir.

Une copie de la présente déclaration en divorce a été remise au greffe à l'intention de JEAN YVON RHAU.
Lieu: Montréal
Date: 03 mai 1993

MICHEL MARTIN, P.A.
Partie défenderesse

Avis est par les présentes donné que le contrat de vente en date du 26 mars 1993, à LA BANQUE TORONTO-DOMINION de toutes dettes, présentes ou futures, payables à 2713250 Canada Inc. faisant affaires sous la raison sociale de JRD Marketing a été enregistré au bureau d'enregistrement de la division d'enregistrement de Montréal, le 22ème jour d'avril 1993, sous le numéro 4595057.

Ce 30ème jour d'avril, 1993.
LA BANQUE TORONTO-DOMINION.

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE MONTRÉAL
NO: 500-12-210914-937

COUR SUPÉRIEURE
PRÉSENT
LE PROTONOTAIRE ADJOINT
CLAUDE MERRY LUMENE
Partie demanderesse
-
JEAN YVON RHAU
Partie défenderesse

ASSIGNATION
ORDRE est donné à JEAN YVON RHAU, de comparaitre au greffe de cette Cour situé au 1 est, rue Notre-Dame, Montréal, le 5 mai 1993, dans un délai de trente (30) jours à compter de la publication du présent avis dans Le Devoir.

Une copie de la présente déclaration en divorce a été remise au greffe à l'intention de JEAN YVON RHAU.
Lieu: Montréal
Date: 03 mai 1993

MICHEL MARTIN, P.A.
Partie défenderesse

Avis est par les présentes donné que le contrat de vente en date du 10 février 1993, à LA BANQUE TORONTO-DOMINION de toutes dettes, présentes ou futures, payables à 2713250 Canada Inc. a été enregistré au bureau d'enregistrement de la division d'enregistrement de Montréal, le 22ème jour d'avril 1993, sous le numéro 4595057.

Ce 30ème jour d'avril, 1993.
LA BANQUE TORONTO-DOMINION.

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE MONTRÉAL
NO: 500-12-210914-937

COUR SUPÉRIEURE
PRÉSENT
LE PROTONOTAIRE ADJOINT
CLAUDE MERRY LUMENE
Partie demanderesse
-
JEAN YVON RHAU
Partie défenderesse

ASSIGNATION
ORDRE est donné à JEAN YVON RHAU, de comparaitre au greffe de cette Cour situé au 1 est, rue Notre-Dame, Montréal, le 5 mai 1993, dans un délai de trente (30) jours à compter de la publication du présent avis dans Le Devoir.

Une copie de la présente déclaration en divorce a été remise au greffe à l'intention de JEAN YVON RHAU.
Lieu: Montréal
Date: 03 mai 1993

MICHEL MARTIN, P.A.
Partie défenderesse

Avis est par les présentes donné que le contrat de vente en date du 28 janvier 1993, à LA BANQUE TORONTO-DOMINION de toutes dettes, présentes ou futures, payables à LES EQUIPEMENTS CONTRO VALVE INC./CONTRO VALVE EQUIPMENT INC. a été enregistré au bureau d'enregistrement de la division d'enregistrement de LA PRAIRIE, le 23e jour de février 1993, sous le numéro 340600.

Ce 29e jour d'avril 1993.
LA BANQUE TORONTO-DOMINION.

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE TERREBONNE
NO: 700-02-001094-938
NO: 700-02-001272-930

COUR DU QUÉBEC
(Chambre civile)
PRÉSENT
COMMISSION DE LA
CONSTRUCTION DU QUÉBEC
Partie demanderesse
-
MUR-DALLE COFFRAGE INC.
Partie défenderesse

ASSIGNATION
ORDRE est donné à MUR-DALLE COFFRAGE INC., de comparaitre au greffe de cette Cour situé au 1 rue Notre-Dame Est, Montréal dit district, salle 1100, dans les trente (30) jours de la date de la publication du présent avis dans le journal Le Devoir.

Une copie du bref d'assignation, déclaration a été remise au greffe à l'intention de MUR-DALLE COFFRAGE INC.
Lieu: St-Jérôme
Date: 05 mai 1993

ROLANDE ÉTHIER
Greffier adjoint.

AVIS DE DISSOLUTION
Prenez avis que la compagnie 2741-1917 Québec Inc. demandera à l'inspecteur général des institutions financières la permission de se dissoudre.

Montréal, ce 31e jour de mars 1993.
LEDUC, LEBEL, avocats
Procureurs de la compagnie.

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE MONTRÉAL
NO: 500-02-012457-938

COUR DU QUÉBEC (CHAMBRE CIVILE)
PRÉSENT PROTONOTAIRE ADJOINT
VILLE DE MONTRÉAL
Partie demanderesse
-
JEAN-PIERRE PASQUIER
Partie défenderesse

ASSIGNATION
ORDRE est donné à JEAN-PIERRE PASQUIER de comparaitre au greffe de cette Cour situé au 1 rue Notre-Dame Est, Montréal dit district, salle 1100, dans les trente (30) jours de la date de la publication du présent avis dans le journal Le Devoir.

Une copie du bref d'assignation, déclaration a été remise au greffe à l'intention de Jean-Pierre Pasquier.
Lieu: MONTRÉAL
DATE: 05 MAI 1993
MÉS JALBERT & SEGUIN,
AVOCATS
500 PLACE D'ARMES,
MONTRÉAL, QUÉBEC
H2Y 3W9
872-3830.

ROLANDE ÉTHIER
Greffier adjoint.

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE TERREBONNE
NO: 700-05-000589-931

COUR SUPÉRIEURE
PRÉSENT
COMMISSION DE LA
CONSTRUCTION DU QUÉBEC
Partie demanderesse
-
MUR-DALLE COFFRAGE INC.
Partie défenderesse

ASSIGNATION
ORDRE est donné à MUR-DALLE COFFRAGE INC., de comparaitre au greffe de cette Cour situé au 400 Laviolette, St-Jérôme, Qc, salle S.S.05, dans les trente (30) jours de la date de la publication du présent avis dans le journal Le Devoir.

Une copie du bref d'assignation, déclaration a été remise au greffe à l'intention de MUR-DALLE COFFRAGE INC.
Lieu: St-Jérôme
Date: 05 mai 1993

ROLANDE ÉTHIER
Protonotaire adjoint.

2841-7954 QUÉBEC INC.
AVIS DE DEMANDE DE DISSOLUTION
AVIS est, par les présentes, donné que 2841-7954 QUÉBEC INC., compagnie constituée en vertu des dispositions de la Loi sur les compagnies de la province de Québec, ayant son siège social et faisant affaires en la ville de Montréal, province de Québec, demandera à l'inspecteur général des institutions financières la permission d'obtenir sa dissolution en vertu des dispositions de l'article 28 de la Loi sur les compagnies de la province de Québec.

Montréal, le 5 mai 1993.
BYERS CASGRAIN
Procureurs de 2841-7954 Québec Inc.

2316-1771 QUÉBEC INC.
AVIS DE DEMANDE DE DISSOLUTION
AVIS est, par les présentes, donné que 2316-1771 QUÉBEC INC., compagnie constituée en vertu des dispositions de la Loi sur les compagnies de la province de Québec, ayant son siège social et faisant affaires en la ville de Laval, province de Québec, demandera à l'inspecteur général des institutions financières la permission d'obtenir sa dissolution en vertu des dispositions de l'article 28 de la Loi sur les compagnies de la province de Québec.

Montréal, le 5 mai 1993.
BYERS CASGRAIN
Procureurs de 2316-1771 Québec Inc.

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE MONTRÉAL
NO: 500-02-028635-923

COUR DU QUÉBEC
JAMES ABELA PERCY
Partie demanderesse
-
WOO HOI CHUENG
Partie défenderesse

ASSIGNATION
ORDRE est donné à JAMES ABELA PERCY, de comparaitre au greffe de cette Cour situé au Palais de Justice, au 10 St-Antoine Est, à Montréal, salle 1.100, à 9:00 heures, le 11 juin 1993.

Lieu: Montréal, le 5 mai 1993
BERGER & WINSTON, AVOCATS
Procureurs du défendeur.

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE MONTRÉAL
NO: 500-05-003252-937

COUR SUPÉRIEURE
PRÉSENT
PROTONOTAIRE ADJOINT
WELLINGTON COMPAGNIE D'ASSURANCE
Partie demanderesse
-
LARISSA GULKA ET AL
Partie défenderesse

ASSIGNATION
ORDRE est donné à LARISSA GULKA ET THEA DEMETRAKOPOULOS, de comparaitre au greffe de cette Cour situé au 1 est, rue Notre-Dame, à Montréal, salle 1.100, dans les trente (30) jours de la publication du présent avis dans le Journal Le Devoir.

Une copie du présent bref d'assignation, déclaration et avis a été remise au greffe à l'intention de LARISSA GULKA ET THEA DEMETRAKOPOULOS.
Lieu: Montréal
Date: 6 mai 1993
DOMINIQUE DIBERNARDO,
Protonotaire adjoint.

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE MONTRÉAL
NO: 500-12-210021-931

COUR SUPÉRIEURE
(Chambre de la famille)
PRÉSENT PROTONOTAIRE
JACOB BARAK
Partie demanderesse
-
SARA SHORENZON,
Partie défenderesse

ASSIGNATION
ORDRE est donné à Sara Shorenzon de comparaitre au greffe de cette Cour situé au Palais de Justice de Montréal, 10 St-Antoine est, salle 1.100, dans les 30 jours de la date de la publication du présent avis dans Le Devoir.

Une copie de la déclaration en divorce a été remise au greffe à l'intention de SARA SHORENZON.
Lieu: Montréal
Date: 04 mai 1993
DOMINIQUE DIBERNARDO, P.A.

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE LAVAL
NO: 504-04-000235-934

COUR SUPÉRIEURE
PRÉSENT
PROTONOTAIRE ADJOINT
LINA CORSILLI
Partie demanderesse
-
RICHARD LAVIGNE
Partie défenderesse

ASSIGNATION
ORDRE est donné à RICHARD LAVIGNE, de comparaitre au greffe de cette Cour situé au 2800 Boul. St-Martin Ouest, Chomedey, Laval, salle RC 05, dans un délai de trente (30) jours de la date de publication du présent avis dans le journal Le Devoir.

Une copie de l'avis à la partie défenderesse a été remise au greffe à l'intention de RICHARD LAVIGNE.
Lieu: Laval
Date: 5 mai 1993
ROBERT TRUDEAU,
Protonotaire adjoint.

ASSIGNATION
ORDRE est donné à RICHARD LAVIGNE, de comparaitre au greffe de cette Cour situé au 2800 Boul. St-Martin Ouest, Chomedey, Laval, salle RC 05, dans un délai de trente (30) jours de la date de publication du présent avis dans le journal Le Devoir.

Une copie de l'avis à la partie défenderesse a été remise au greffe à l'intention de RICHARD LAVIGNE.
Lieu: Laval
Date: 5 mai 1993
ROBERT TRUDEAU,
Protonotaire adjoint.

DROGUES... PAS BESOIN!

Santé et Services sociaux Québec

Hydro-Québec

APPEL D'OFFRES
BSA-93-MY-015
pour 14 h 00 (heure locale)
le vendredi 21 mai 1993

Vice-présidence Approvisionnement et Services
Direction Approvisionnement de l'Exploitation
Service Achats, Contrats et Surplus d'actif

Vente de matériel de transport et de matériel divers (Surplus d'actif)

12 Camions avec élévateur	1 Chenillard Bombardier
5 Camions	1 Remorque motorisée (bobines)
2 Camions fourgon	1 Remorque à motoneige
2 Camionnettes	1 Remorque
6 Fourgonnettes	1 Balai mécanique avec laveuse et chargeur
4 Automobiles	3 Véhicules électriques
12 Véhicules tout-terrain	3 Nacelles motorisées pour traversées de rivières
1 Élévateur à fourchettes "Case"	Outils et matériel divers

EXAMEN DU MATÉRIEL
Les 13 et 14 mai 1993
de 9 h 00 à 18 h 00

À l'endroit suivant:
2600, rue Decelles, Québec, Qué.
(André Vaillancourt)

ADMISSIBILITÉ
Toute personne physique ou morale répondant aux conditions précisées dans le document d'appel d'offres qui peut être obtenu gratuitement les jours d'examen du matériel.

GARANTIE DE SOUMISSION
10 % du montant total soumissionné

Hydro-Québec se réserve le droit de rejeter l'une ou l'ensemble des soumissions reçues.

RENSEIGNEMENTS
André Vaillancourt
(418) 845-7300

René Cantin, Ing
Chef de service
Achats, Contrats et Surplus d'actif

Avis public

Service du Greffe

1er AVIS

Avis en vertu de l'article 36a de la Charte de la Ville de Montréal.

Le chef de division de la gestion du domaine public, Module voirie et circulation du Service des travaux publics, a approuvé, le 21 avril 1993, en vertu de la résolution 88 05776 (modifiée) du Comité exécutif du 21 décembre 1988, lui déléguant ce pouvoir, la description de la rue suivante, afin que la Ville en devienne propriétaire en vertu de l'article 36a de la Charte:

- rue du Marais située entre l'avenue de l'Hôtel-de-Ville et la rue de Bullion, faisant partie du cadastre de la Cité de Montréal (Quartier Saint-Louis), division d'enregistrement de Montréal, plus explicitement décrite comme suit:

1- la rue du Marais montrée à l'origine, de figure quadrangulaire, bornée vers le nord-ouest par les lots 327-9, 327-10, 327-12, 327-13,

327-14, 333 et une partie du lot 327-17 (ruelle), vers le nord-est par l'avenue de l'Hôtel-de-Ville, étant montrée à l'origine, vers le sud-est par le lot 1085 et vers le sud-ouest par la rue de Bullion, étant montrée à l'origine; contenant en superficie quatre cent quatre-vingt-dix-sept mètres carrés et quatre dixièmes (497,4 m²).

Cette rue est montrée sur le plan M-44 Saint-Louis du Service des travaux publics.

Le droit à une indemnité eu égard à cette acquisition doit être exercé par requête devant le Tribunal d'expropriation dans l'année qui suit la troisième publication du présent avis.

Cet avis est le premier que la Ville est tenue de publier.

Léon Labege
Greffier de la Ville

Hôtel de Ville
Montréal, le 28 avril 1993

Hydro-Québec

APPEL D'OFFRES
BSA-93-LG-006
pour 14 h 00 (heure locale)
le jeudi 3 juin 1993

Vice-présidence Approvisionnement et Services
Direction Approvisionnement de l'Exploitation
Service Achats, Contrats et Surplus d'actif

Vente de matériel de transport et de matériel divers (Surplus d'actif)

30 Automobiles	2 Autobus
60 Camionnettes	2 Remorques à motoneige
1 Camion tarier	4 Motoneiges
1 Camion plate-forme	3 Tout-terrain
1 Chargeur sur pneus	3 Charlots élévateur
1 Élévateur de personnel	7 Remorques à plateau
2 Nacelles	1 Bouilloire à vapeur

EXAMEN DU MATÉRIEL
Les 20 et 21 mai 1993
de 9 h 30 à 20 h 00

À l'endroit suivant:
1045, boul. Saguenay, Rouyn-Noranda, Qué.
(Liliane Massicotte)

ADMISSIBILITÉ
Toute personne physique ou morale répondant aux conditions précisées dans le document d'appel d'offres qui peut être obtenu gratuitement les jours d'examen du matériel.

GARANTIE DE SOUMISSION
10 % du montant total soumissionné

Hydro-Québec se réserve le droit de rejeter l'une ou l'ensemble des soumissions reçues.

RENSEIGNEMENTS
Liliane Massicotte
(819) 764-5124

René Cantin, Ing
Chef de service
Achats, Contrats et Surplus d'actif

Transports Québec

APPELS D'OFFRES ET DE CANDIDATURES

Les appels d'offres qui suivent correspondent aux contrats de services auxiliaires (type A), de construction (type C), de déneigement (type D), de services professionnels (type P) et aux autres contrats non spécifiés précédemment (type S).

A moins d'indications plus précises, pour les contrats de types C et D, sont admis à soumissionner les entrepreneurs dont le principal établissement (place d'affaires) est situé au Québec, qui possèdent une licence de la Régie des entreprises de construction du Québec dans la ou les catégories pertinentes (lorsque cette licence est exigée) et qui ont commandé à leur nom propre une copie du dossier d'appel d'offres du contrat.

A moins d'indications plus précises, pour les contrats de types A et P, seules les personnes physiques, les sociétés ou corporations ayant une place d'affaires au Québec et possédant les qualifications minimales requises décrites dans les documents d'appel d'offres sont admises à présenter une offre de services.

Pour les contrats de types A et P, lorsque le fournisseur compte plus de cent employés, il doit être détenteur d'une attestation émise par le ministère des Approvisionnements et Services, à l'effet qu'il s'engage à implanter un programme d'accès à l'égalité conforme à la Charte des droits et libertés de la personne, si le contrat lui est adjudiqué. L'obligation explicite précédemment s'applique pour tout sous-contractant d'un montant de 100 000 \$ ou plus et s'adressant à un sous-contractant ayant plus de cent employés.

Pour tous les types de contrats, on peut obtenir une copie du dossier d'appel d'offres moyennant la somme indiquée à la rubrique «coût du dossier» lorsque applicable. Ce coût incluant les taxes est payable en espèces, cheque visé ou mandat-poste à l'ordre du ministre des Finances et est non remboursable.

Les intéressés peuvent obtenir les renseignements et les documents pertinents en s'adressant aux bureaux suivants:

QUÉBEC Service des transports Ministère des Contrats 700, boul. Saint-Cyrille Est 20 ^e étage Québec (Québec) G1R 4Y9 Tel.: (418) 644-8848	MONTRÉAL Service des transports Ministère des Contrats 35, rue de Port-Royal Est 1 ^{er} étage Montréal (Québec) H3L 3T1 Tel.: (514) 873-6061
---	--

Le sous-ministre,
Georges Lande

C Contrat no 3373-93-0101 — Réfection et installation de glissières de sécurité sur l'autoroute 20, routes 132 et 185, dans les municipalités de Notre-Dame-des-Neiges-Trois-Pistoles, Saint-Jean-Baptiste-de-l'Isle-Verte, St-Patrice-de-la-Rivière-du-Loup, Saint-Louis-du-Haut, Cabano et Dégelis, M.R.C. Rivière-du-Loup, Les Basques et Temiscouata, circonscriptions électorales de Rivière-du-Loup et Kamouraska-Temiscouata. Longueur de 5 904 mètres.

Garantie de soumission exigée:
— cautionnement: 31 000 \$ ou cheque visé: 15 500 \$
Coût du dossier: 10 \$

La réception des soumissions au bureau de QUÉBEC prendra fin le mardi, 1^{er} juin 1993 à 15h, alors que débutera l'ouverture des plis.

C Contrat no 3571-92-0910 — Construction d'un pont au-dessus du ruisseau Jim Hearst et ses approches sur la route 138, dans la municipalité de Rivière-au-Tonnerre s.d., M.R.C. Minganie, circonscription électorale de Duplessis. Longueur de 0,60 km.

Garantie de soumission exigée:
— cautionnement: 46 400 \$ ou cheque visé: 23 200 \$
Coût du dossier: 20 \$

La réception des soumissions au bureau de QUÉBEC prendra fin le mardi, 8 juin 1993 à 15h, alors que débutera l'ouverture des plis.

C Contrat no 3671-93-0901 — Terrassement, égouts pluviaux et sanitaires, éclairage, feux de circulation, aqueduc et revêtement souple sur la route 170, à proximité de l'intersection de la rue Fillon, dans la ville de Jonquières, M.R.C. Le Fjord-du-Saguenay, circonscription électorale de Jonquières. Longueur de 0,917 km.

Garantie de soumission exigée:
— cautionnement: 83 000 \$ ou cheque visé: 41 500 \$
Coût du dossier: 20 \$

La réception des soumissions au bureau de QUÉBEC prendra fin le mardi, 1^{er} juin 1993 à 15h, alors que débutera l'ouverture des plis.

C Contrat no 3672-93-0202 — Remplacement des poutres, du tablier et le raccordement aux approches du pont sur la rivière Belle Rivière, sur la route 169, dans la municipalité de Hébertville, M.R.C. Lac-Saint-Jean-Est, circonscription électorale de Lac-Saint-Jean.

Garantie de soumission exigée:
— cautionnement: 47 000 \$ ou cheque visé: 23 500 \$
Coût du dossier: 20 \$

La réception des soumissions au bureau de QUÉBEC prendra fin le mardi, 1^{er} juin 1993 à 15h, alors que débutera l'ouverture des plis.

C Contrat no 4372-93-0201 — Réfection partielle de la dalle, des deux (2) fûts, remplacement des garde-fous, pose d'une membrane de type 2, ainsi que du béton bitu-

neux sur trois (3) structures situées sur l'autoroute Laurentienne (73) au-dessus de la route 369 (boul. St-Joseph) (80e Rue) projet «A» (voie est), projet «B» (voie ouest), au-dessus de la rue de la Faune (voie ouest), projet «C», dans la municipalité de Charlesbourg, M.R.C. Communauté urbaine de Québec, circonscription électorale de Charlesbourg.

Garantie de soumission exigée:
— cautionnement: 33 000 \$ ou cheque visé: 16 500 \$
Coût du dossier: 10 \$

La réception des soumissions au bureau de QUÉBEC prendra fin le mardi, 1^{er} juin 1993 à 15h, alors que débutera l'ouverture des plis.

C Contrat no 5100-92-0650 — Planage et pose d'une couche d'usure à l'enrobé bitumineux préparé et posé à chaud sur les autoroutes 15 et 25, dans les municipalités de Montréal et Laval, M.R.C. Communauté urbaine de Montréal et Laval, circonscriptions électorales de Vimont et Bourget. Longueur de 3,3 km.

Garantie de soumission exigée:
— cautionnement: 8 400 \$ ou cheque visé: 4 200 \$
Coût du dossier: 10 \$

La réception des soumissions au bureau de MONTRÉAL prendra fin le mercredi, 26 mai 1993 à 15h, alors que débutera l'ouverture des plis.

A Contrat no 5371-93-PD01 — Service non-exclusif de dépannage et ou de remorquage incluant deux (2) dépanneuses en attente sur la route 132, dans les municipalités de La Prairie, Brossard ville et St-Lambert ville, M.R.C. Roussillon et Champlain, circonscriptions électorales de La Prairie, La Pinière et Laporte. Longueur de 11 965 km.

Garantie de soumission exigée:
— cheque visé: 2 000 \$
Coût du dossier: 10 \$

La réception des soumissions au bureau de MONTRÉAL prendra fin le mercredi, 26 mai 1993 à 15h, alors que débutera l'ouverture des plis.

C Contrat no 5472-93-0202 — Réparation du pont d'Allan's Corners, situé sur le chemin de la montagne Allan, dans la municipalité de Trés-Saint-Sacrement paroisse, M.R.C. Le Haut-Saint-Laurent, circonscription électorale de Beauharnois-Huntingdon.

Garantie de soumission exigée:
— cautionnement: 19 000 \$ ou cheque visé: 9 500 \$
Coût du dossier: 10 \$

La réception des soumissions au bureau de MONTRÉAL prendra fin le mercredi, 26 mai 1993 à 15h, alors que débutera l'ouverture des plis.

C Contrat no 5473-93-0601 — Planage, correction et couche d'usure à l'enrobé bitumineux sur les autoroutes 20, 40 et 540, dans diverses municipalités, M.R.C. Vaudreuil-Soulanges et Communauté urbaine de Montréal, circonscriptions électorales Vaudreuil, Salaberry-Soulanges et Nelligan. Longueur de 11,46 km.

Garantie de soumission exigée:
— cautionnement: 192 800 \$ ou cheque visé: 96 400 \$
Coût du dossier: 10 \$

La réception des soumissions au bureau de MONTRÉAL prendra fin le mercredi, 9 juin 1993 à 15h, alors que débutera l'ouverture des plis.

C Contrat no 5473-93-0902 — Terrassement et structure de chaussée, sur le chemin Ste-Catherine, dans la municipalité de St-Polycarpe, M.R.C. Vaudreuil-Soulanges, circonscription électorale de Salaberry-Soulanges. Longueur de 1,5 km.

Garantie de soumission exigée:
— cautionnement: 40 000 \$ ou cheque visé: 20 000 \$
Coût du dossier: 20 \$

La réception des soumissions au bureau de MONTRÉAL prendra fin le mercredi, 2 juin 1993 à 15h, alors que débutera l'ouverture des plis.

C Contrat no 6271-93-0006 — Tracage (peinture) de marques sur la chaussée sur divers chemins et routes, dans diverses municipalités, M.R.C. Brome-Missisquoi et La Haute-Yamaska, circonscriptions électorales d'Iberville, Brome-Missisquoi et Shefford.

Garantie de soumission exigée:
— cautionnement: 3 200 \$ ou cheque visé: 1 600 \$
Coût du dossier: 10 \$

La réception des soumissions au bureau de MONTRÉAL prendra fin le mercredi, 26 mai 1993 à 15h, alors que débutera l'ouverture des plis.

C Contrat no 6575-93-0601 — Retraitement en place des chaussées et recouvrement d'une couche unique en enrobé bitumineux sur la route 309, dans la municipalité de Notre-Dame-du-Laus, M.R.C. Antoine-Labelle, circonscription électorale de Labelle. Longueur de 7,023 km.

Garantie de soumission exigée:
— cautionnement: 53 000 \$ ou cheque visé: 26 500 \$
Coût du dossier: 10 \$

La réception des soumissions au bureau de MONTRÉAL prendra fin le mercredi, 2 juin 1993 à 15h, alors que débutera l'ouverture des plis.

C Contrat no 6872-93-0902 — Terrassement et d'ouvrage d'art sur la route 391, dans la municipalité de St-Guilhem-de-Granada s.d., M.R.C. Rouyn-Noranda, circonscription électorale de Rouyn-Noranda-Témiscamingue. Longueur de 0,21 km.

Garantie de soumission exigée:
— cautionnement: 11 000 \$ ou cheque visé: 5 500 \$
Coût du dossier: 10 \$

La réception des soumissions au bureau de QUÉBEC prendra fin le mardi, 1^{er} juin 1993 à 15h, alors que débutera l'ouverture des plis.

C Contrat no 6874-93-0201 — Réfection des cuées d'un pont acier-bois situé sur la route Val St-Gilles-Serbe, au-dessus de la

LE DEVOIR

LES SPORTS

Un as de la NBA avait accepté de diriger les Dragons

Dennis Johnson est plutôt resté avec les Celtics de Boston

SERGE TRUFFAUT
LE DEVOIR

Quart-arrière des Celtics de Boston dans les années 80, Dennis Johnson, l'homme aux paupières lourdes que ses camarades de travail avait surnommé Dee-Jay, ait passé à deux doigts d'être l'entraîneur des Dragons de Montréal.

Le chef comptable des arrêts de jeu, l'artiste de la passe faite d'un seul rebond avait signé une entente avec les actionnaires de la première formation montréalaise de basketball avant que son ancienne équipe, les Celtics, sentant qu'on faisait du rase-mottes dans son arrière-cour, ne lui propose un contrat «d'assistant-coach» à compter de la prochaine saison de la NBA.

Président et principal actionnaire des Dragons, M. François Tremblay a confié au cours d'un entretien que ce discret alchimiste qu'est Dee-Jay avait accepté les conditions d'un contrat que Red Auerbach, le vieux renard de la NBA, le «boss» des Celtics, s'est empressé d'invalidier en assortissant sa proposition de conditions coulées dans le genre «qu'on ne peut pas refuser».

L'amateur de basket se consolera en pensant que Dennis Johnson jouera avec l'équipe dite des Légendes à l'Aréna de Verdun le 28 mai prochain où il affrontera ceux qu'il avait souhaité accompagner dans leurs premiers pas dans la nouvelle Ligue nationale de basketball (LNB).

Les Légendes

Le 28 mai, l'as de la passe rythmée et autrefois des SuperSonics de Seattle va alterner au poste de quart avec Maurice Cheeks, l'ex-complice de Julius Erving, le Duke Ellington du basket. Ils se mettront aux services des centres Moses Malone, qui joue actuellement pour les Bucks de Milwaukee, Ralph Sampson surnommé le «Wold Trade Center» des Warriors de Golden State, Michael Cooper qui aujourd'hui est l'assistant gérant des Lakers de Los Angeles, Bob McAdoo qui... qui est vedette de cinéma à Hollywood et non à Cinécitta, Darryl Dawkins qui détient toujours le record des paniers démantibulés avec trois devant Shaquille O'Neal avec 2, etc....

George Gervin dit «The Iceman», George Gervin notre héros, le quart-arrière des Spurs de San Antonio où justement il occupe le poste de bras droit de Johnny Lucas, l'entraîneur de cette équipe. Et comme il fallait bien un blanc, histoire de ne pas contrarier les mécanismes sociologiques de l'identification, nos légendes auront Bill Walton, ex-centre vedette de Portland, comme boss.

Ackles de retour?

Blessé à l'aine dimanche dernier à Hamilton, le centre montréalais George Ackles sera possiblement à son poste ce soir alors que les Dragons affronteront le Thunder de Winnipeg à l'Auditorium de Verdun.

Les Kings égalent la série

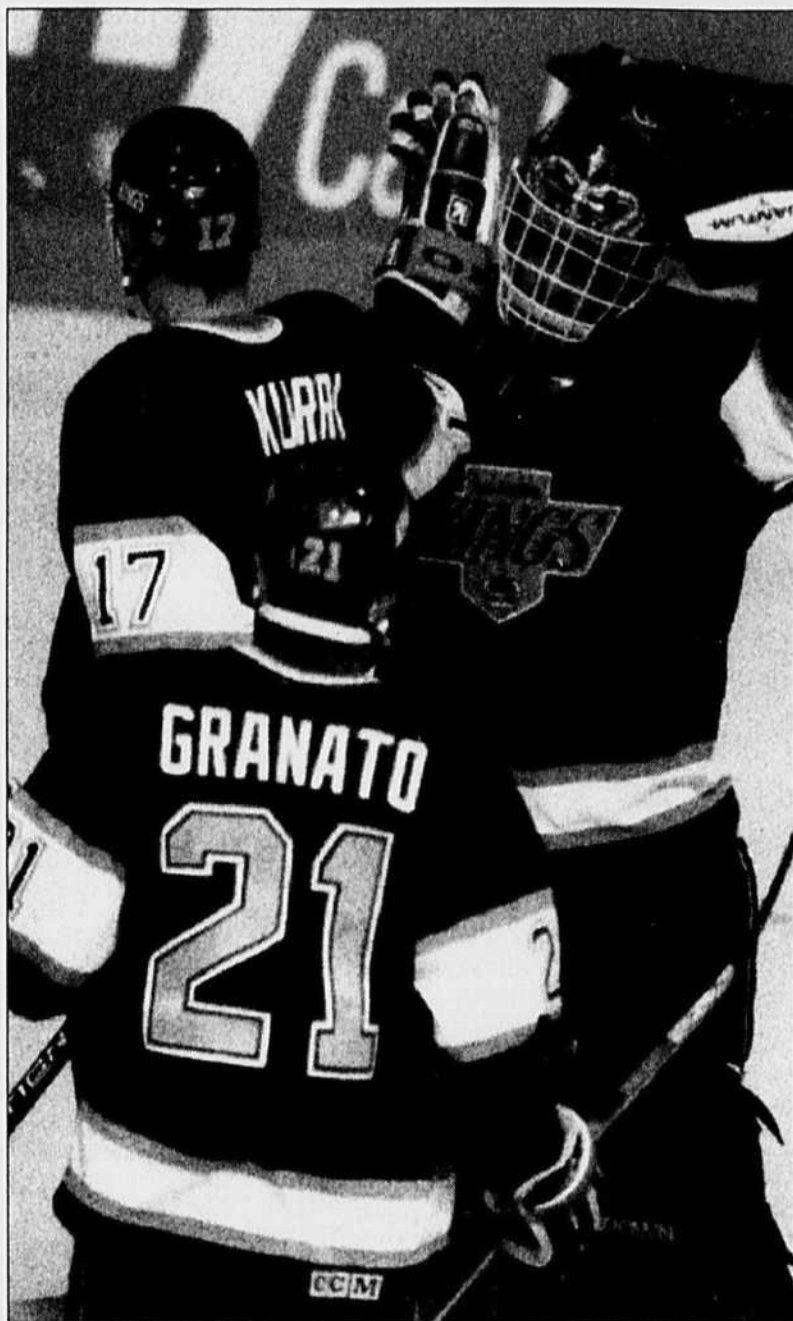


PHOTO AP

LES KINGS de Los Angeles, menés par des buts de Tony Granato et Jari Kurri, en compagnie sur notre photo du gardien Kelly Hrudey, ont remporté une victoire de 6-3 face aux Canucks de Vancouver dans le deuxième match de la série finale de la section Smythe, mercredi soir. La série au meilleur de sept matchs est maintenant égale 1-1 et se poursuivra demain à Los Angeles.

Clark se fait encore tirer l'oreille

Les Expos s'attaquent maintenant aux équipes de l'Est

MICHEL LAJEUNESSE
PRESSE CANADIENNE

Depuis que les Expos ont échangé Andres Galarraga aux Cardinals de St Louis en retour de Ken Hill en novembre 1991, 10 joueurs différents ont paré au premier coussin.

Et le 11e, Jack Clark, millionnaire déchu, se fait encore tirer l'oreille. Le sieur Clark est toujours chez lui en Californie et, vraisemblablement, il attend que les Expos lui fassent signe.

Mais Clark, qui porte encore un excès de poids et qui n'a pas encore retrouvé la forme, doit transiger avec des gens exigeants.

Dan Duquette, directeur général des Expos, ne bougera pas. Il attendra que Clark retourne en Floride pour parfaire son entraînement, d'autant plus que les Expos se débouillent mieux que prévu au premier coussin.

«Clark est toujours chez lui en Californie où il règle présentement des problèmes personnels, a dit Duquette. Tout ce que je sais, c'est qu'il doit retourner à West Palm Beach quand

ses problèmes seront réglés.

«Tout le processus est long dans son cas, mais nous savions que ce serait comme ça avec Clark, a ajouté Duquette, en faisant bien comprendre que les Expos ont tout leur temps. La situation n'est pas cruciale pour nous. Des gars comme Greg Colbrunn, John VanderWal et même Frank Bolick nous ont donné une bonne production offensive à cette position de premier but.»

De toute façon, Clark ne figurait pas dans les plans originaux des Expos. C'est Colbrunn qu'on pressentait au premier coussin et son retour en forme a réglé bien des problèmes.

Surprises

Il est toujours difficile de prévoir et de prédire ce que sera une saison de baseball.

Si Dan Duquette a bien aimé ce qu'il a vu de son équipe au cours du premier mois de la campagne, il comprend que les Expos ont été déficients dans quelques phases du jeu, même s'ils ont montré une nette amélioration dans d'autres domaines. «Nos lanceurs partants n'ont pas

été aussi réguliers que nous l'avions prévu, a expliqué Duquette. L'an dernier, c'était une de nos forces. Cette année, on manque de régularité, sauf dans le cas de Ken Hill.»

Dennis Martinez semble s'être replacé et Jimmy Jones s'avère une belle trouvaille, lui qui a commencé la saison comme cinquième partant. Chris Nabholz s'est fait sermoner dernièrement par ses patrons et Kent Bottenfield a été relégué au poste de cinquième partant et il sautera son tour encore cette semaine.

«Quand Bottenfield est venu nous donner un coup de main l'an dernier, ses balles à effet, sa courbe et sa glissante avaient beaucoup plus de mordant», a expliqué le directeur général.

Mais Duquette aime bien ce qu'il voit en attaque.

Non seulement à la surprise générale les Expos sont-ils au premier rang de toute la Ligue nationale pour la moyenne globale, eux qui frappent à un rythme de .282, mais avec les Larry Walker et Moises Alou pour sonner la charge, ils donnent l'impression qu'ils ne sont jamais «sortis» d'un match, qu'ils peuvent toujours

remonter la pente et effacer le déficit important soit-il, ce qu'ils ne faisaient pas au cours des dernières années.

«J'aime bien ce que je vois en défensive et nos releveurs ont fait du bon travail, a expliqué Duquette. Mais j'aime bien l'attitude en attaque.»

La qualité importante est la patience, qui ne devait pourtant pas caractériser une si jeune équipe.

«Nos frappeurs sont patients à la plaque, a dit Duquette. Les gars n'ont jamais peur, n'hésitent pas à accepter un but sur balles. Même sur les sentiers, les gars sont plus patients et sélectifs. Ils ne volent pas de buts inutilement, mais seulement quand c'est important, quand cela peut nous permettre de marquer.»

Malgré toute la rapidité des Moises Alou, Marquis Grissom, Delino DeShields, Larry Walker, aucun joueur des Expos n'est parmi les 10 meilleurs voleurs de but de la ligue, eux qui dominaient ce classement depuis plusieurs années déjà. Cette saison, on se sert de la rapidité à bon escient. Duquette aurait pu ajouter que ça, c'est l'influence directe de Felipe Alou qui se fait sentir.

Alain Prost aime Barcelone

Barcelone (Reuters) — Alain Prost pense être en mesure de réaliser une performance dimanche au Grand Prix d'Espagne qui se déroule sur un circuit de Catalogne qui ne lui est pas tout-à-fait étranger.

Cette cinquième épreuve du championnat du monde des conducteurs départagera provisoirement le pilote français et son éternel rival Ayrton Senna, puisqu'ils ont chacun remporté deux courses.

Pour avoir mieux figuré dans les deux épreuves qu'il n'a pas remportées, le Brésilien devance le premier pilote de l'écurie Williams-Renault, mais de deux petits points seulement.

«Je pense que c'est une belle piste», confie avec un brin de fierté le pilote français, dont on avait sollicité les conseils lors de la construction du circuit catalan, il y a plus de deux ans, dans un paysage valonné à 35 km au nord-est de Barcelone.

«J'aime bien venir ici, c'est une bonne surface. J'attends cette course avec impatience. Après ma victoire à Imola, je sens moins de pression sur moi maintenant.»

Cette victoire au Grand Prix de San Marin il y a deux semaines fait en effet du français le favori pour la course de dimanche, qui se disputera les 65 tours d'une piste qui mesure 4,747 mètres.

Non seulement sa voiture est la mieux adaptée à la configuration du circuit, mais l'incertitude continue à prévaloir quant à la participation de son rival brésilien.

Senna sera-t-il là?

Quant à Senna, il était arrivé à San Marin le vendredi, cinq minutes seulement avant le début de la première séance d'essais et après un vol de nuit en provenance du Brésil. Résultat: il a eu trois accidents durant le week-end

FORMULE 1

Meneurs dans l'Est de la Nationale

Les Phillies plus forts que l'Ouest

Philadelphie (AP) — Les Phillies de Philadelphie se sont moqués de ceux qui pensaient que la division Ouest était plus forte que leur division.

Ils dominent en effet la division Est en présentant le meilleur dossier (19-7) dans les ligues majeures après avoir remporté 16 victoires en 20 matchs contre Houston, Cincinnati, Los Angeles, San Diego et San Francisco.

Leur dossier s'établit à 3-3 contre les Cubs de Chicago, la seule équipe de leur division qu'ils ont affrontée depuis le début de la saison.

La présumée «faible» division Est présente une fiche de 90-82 contre l'Ouest. Les Pirates de Pittsburgh ont même une fiche de 6-0 contre San Diego.

Durant la saison morte, les experts avaient estimé que toutes les équipes avaient des chances de l'emporter dans l'Est à l'exception des Marlins de la Floride.

Alors que les Phillies doivent disputer 16 de leurs 19 prochains matchs contre des équipes de leur division, le directeur général Lee Thomas n'est pas surpris que l'Est ait gagné plus de matchs que l'Ouest depuis le début de la saison.

«Je n'étais pas d'accord avec ceux qui disaient que l'Est était une division faible et l'Ouest une division forte, a-t-il dit. Ce n'est pas parce qu'il y a plus de compétition dans l'Est que la division est plus faible. On peut tenir notre bout.»

Thomas pensait que les Braves d'Atlanta, à cause de leurs lanceurs, allaient être dominants. Il redoutait les Astros de Houston à la suite de l'acquisition de Greg Swindell et Doug Drabek.

Comme plusieurs, il ne s'attendait pas à ce que les Giants de San Francisco fassent aussi bien.

Prudent, il attendra qu'on approche de la pause du match des étoiles avant de tirer des conclusions.

«Je ne pense pas qu'une équipe soit vraiment plus forte que les autres, a-t-il dit. Je ne vois pas pourquoi on pensait qu'on allait être plus faible. Je pense que personne ne savait vraiment.»

Thomas a également noté que le nouveau calendrier rendu nécessaire en raison de l'addition des deux équipes d'expansion devrait avoir une incidence sur le classement final. Chaque équipe de l'Est n'affronte les équipes de sa division qu'à 13 reprises au lieu de 18 tout en jouant encore 12 fois contre les équipes de l'Ouest.

HOCKEY

HIER

Montréal à Buffalo

(Montréal mène 2-0)

Pittsburgh à Islanders

(La série est égale 1-1)

LIGUE NATIONALE
Finales de section (4 de 7)
Conférence Prince-de-Galles
Section Adams

Dimanche

Buffalo 3, Montréal 4

Mardi

Buffalo 3, Montréal 4

Demain

Montréal à Buffalo,

19h30 (SRC, CBC)

Si nécessaire:

Lundi 10 mai

Buffalo à Montréal,

19h30 (SRC, CBC)

Mercredi 12 mai

Montréal à Buffalo,

19h30 (SRC, CBC)

Vendredi 14 mai

Buffalo à Montréal,

19h30 (SRC, CBC)

Section Patrick

Dimanche

Islanders 3, Pittsburgh 2

Mardi

Islanders 0, Pittsburgh 3

Samedi

Pittsburgh à Islanders

Lundi 10 mai

Islanders à Pittsburgh

Si nécessaire:

Mercredi 12 mai

Pittsburgh à Islanders

Vendredi 14 mai

Islanders à Pittsburgh

Section Norris

Lundi

Saint Louis 1, Toronto 2

Mercredi

Saint Louis 2, Toronto 1

(La série est égale 1-1)

Ce soir

Toronto à Saint Louis

Dimanche

Toronto à Saint Louis

Mardi 11 mai

Saint Louis à Toronto

Si nécessaire:

Jeu 13 mai

Toronto à Saint Louis

Samedi 15 mai

Saint Louis à Toronto

Section Smythe

Dimanche

Vancouver 5, Los Angeles 2

Mercredi

Los Angeles 6, Vancouver 3

(La série est égale 1-1)

Ce soir

Vancouver à Los Angeles

Dimanche

Vancouver à Los Angeles

Mardi 11 mai

Los Angeles à Vancouver

Si nécessaire:

Jeu 13 mai

Vancouver à Los Angeles

Samedi 15 mai

Los Angeles à Vancouver

BASEBALL

HIER

LIGUE NATIONALE

Cincinnati à Houston

Atlanta au Colorado

LIGUE AMÉRICAINE

Oakland à Boston

Californie à New York

Seattle à Cleveland

Baltimore à Toronto

LIGUE NATIONALE

Mercredi

Montréal 6, San Diego 5

Chicago 3, Colorado 2

SF 11 Philadelphie 2

Cincinnati 6, Floride 2

Pittsburgh 4, Atlanta 1

Houston 6, St. Louis 3

LA 6, New York 5

Aujourd'hui

San Diego (Benes 4-2) à

Chicago (Morgan 2-4),

15h20

St. Louis (Magrane 2-2) à

Philadelphie (Greene 2-0),

19h35

Montréal (Nabholz 1-2) à

Pittsburgh (Tomlin 1-2),

19h35

Floride (Hough 2-2) à

New York (Gooden 3-3),

19h40

Cincinnati (Rijo 3-1) à

Houston (Swindell 4-2),

20h05

Atlanta (Avery 1-2) à

Colorado (Henry 2-2),

21h05

Los Angeles (Ke Grasso

2-2) à San Francisco

(Black 1-0), 22h35

LIGUE AMÉRICAINE

Mercredi

Texas 7, Toronto 1

Baltimore 3, Minnesota 0

Kansas City 4, Detroit 3

Chicago 3, Milwaukee 1

Cleveland 3, Seattle 2

Californie 6, New York 2

Boston 3, Oakland 1

Aujourd'hui

New York (Key 3-0) à

Detroit (Moore 2-1),

19h35

Baltimore (Valenzuela 0-2) à

Toronto (Hentgen 4-1),

19h35

Cleveland (Nagy 2-4) à

Chicago (Alvarez 2-0),

20h05

Boston (Darwin 1-4) à

Milwaukee (Wegman 2-4),

20h05

Texas (Ryan 1-1) à

Kansas City (Pichardo 1-1),

20h35

Oakland (Downs 1-1) à

Californie (Finley 2-2),

22h05

Minnesota (Tapani 1-3) à

Seattle (Powell 0-0),

22h35

LIGUE NATIONALE

Section 1

G P Moy. Diff.

Philadelphie 19 7 .731

Montréal 15 12 .556 4 1/2

St. Louis 15 12 .556 4 1/2

Chicago 13 13 .500 6

Pittsburgh 13 13 .500 6

Floride 12 15 .444 7 1/2

New York 9 16 .360 9 1/2

Section Ouest

San Francisco 18 10 .643 —

Houston 16 10 .615 1

Atlanta 14 15 .483 4 1/2

San Diego 11 15 .423 6

Los Angeles 11 16 .407 6 1/2

Cincinnati 10 16 .385 7

Colorado 10 16 .385 7

LIGUE AMÉRICAINE

Section Est

G P Moy. Diff.

• CULTURE •

Une première foire de la librairie ancienne

SERGE LAPLANTE

Québec — Des libraires professionnels de la région de Québec, parrainés par la Confrérie de la Librairie Ancienne, organisent ce week-end la première Foire de la librairie ancienne de Québec.

Les bibliophiles, qui connaissent déjà les foires de Montréal, Ottawa, Toronto, Halifax, New York et Boston, auront ainsi l'opportunité d'examiner, réunis en un même lieu, et pour la première fois à Québec, les trésors de plus de 25 professionnels du livre ancien, rare ou épuisé, venus du Québec, mais aussi du Canada et des États-Unis.

Un des organisateurs, M. Gérard Lapointe, de la librairie «Au vieux havre», explique que les collectionneurs, les chercheurs, les étu-

dians y trouveront leur intérêt, mais aussi le simple curieux qui aura là une magnifique occasion de s'initier au monde fascinant de la bibliophilie. Il sera possible de feuilleter ou d'acheter quelques-uns des milliers de livres exposés, ainsi que des gravures, cartes géographiques anciennes, cartes postales, reliures d'art, etc.

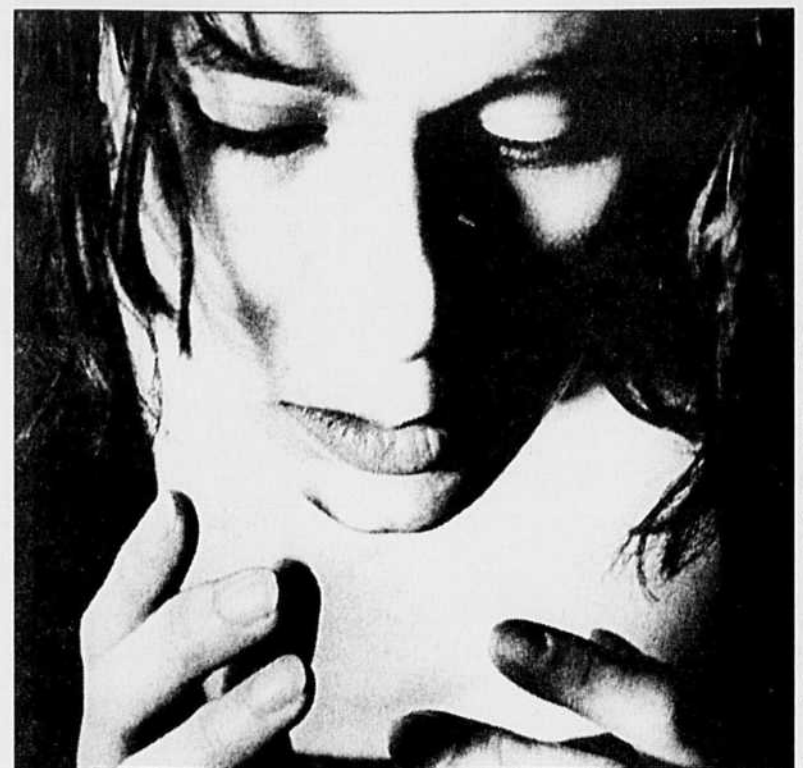
Il prend également soin de préciser qu'il ne s'agit pas là d'un marché au puces, qu'on y va pour acheter, pas pour faire évaluer ou vendre ses vieux livres. Mais c'est le lieu idéal pour entrer en contact avec les professionnels du milieu. Le prix du laissez-passer pour les deux jours est de 5\$ et donne droit à un exemplaire du programme comprenant un vocabulaire de la bibliophilie de plus de trente pages. À l'hôtel Holiday Inn Centre-Ville, les 8 et 9 mai en après-midi.

La danse-témoignage

DANSE

DANS LA SALLE DES PAS PERDUS
Chorégraphie d'Hélène Blackburn.
Interprétation par Line Pelletier et Sylvain Poirier.

LES RÉGIONS DU NORD
Chorégraphie d'Hélène Blackburn.
Interprétation par Line Pelletier, Catherine Tardif et Sylvain Poirier. Volet intégral III
présenté par la compagnie Danse-Cité à l'Agora de la Danse.
Jusqu'au 16 mai.



Line Pelletier dans la chorégraphie d'Hélène Blackburn. Dans la salle des pas perdus, un spectacle présenté jusqu'au 16 mai à l'Agora de la Danse.

VALÉRIE LEHMANN

La danse n'a pas pour habitude de décrire ou d'expliquer. Elle ne se classe pas parmi les arts démonstratifs, à l'inverse du cinéma parfois. Seulement quelques chorégraphes réussissent à transposer sur scène, à travers le mouvement, les humeurs et les lieux de vie. Hélène Blackburn figure parmi ces happy few. Cette ex-futur ethnologue, qui est venue tardivement à la danse, fait parler le geste avec une précision et une ardeur particulière. Sa danse est témoignage.

Ses deux chorégraphies présentées actuellement à l'Agora de la danse dans le cadre du «Volet Inté-

gral III» de Danse-Cité et programmées au Festival international de nouvelle danse en automne prochain, montrent clairement que la jeune créatrice montréalaise a décidé d'un cheminement chorégraphique inusité.

Dans La salle des pas perdus et dans Les Régions du Nord, la danse explore le monde vivant des êtres humains. L'univers du quotidien du couple puis d'une communauté est examiné à la loupe. La danse d'Hélène Blackburn trace, dessine, dépeint. Empreinte d'humanité et d'honnêteté, elle est douce et ferme. Les gestes posent, détaillent, parlent. De temps à autres, comme pour approfondir ces témoignages humains, les interprètes s'interpellent, crient, rient. L'aspect théâtral que privilégie la chorégraphie dans ses œuvres vient en complément du mouvement. Il ponctue, appuie. Il ne dérange jamais la danse, au contraire, il lui donne une respiration vitale. Les décors, les costumes et les bandes sonores servent de mises en situation. Les interprètes deviennent peintres avec leurs pieds, comédiens avec leur bouche, êtres charnels avec leurs corps. D'eux, se dégage une impression de liberté et d'autonomie qui authentifie le témoignage. Ils représentent les véritables héros de la danse. Dans La salle des pas perdus créée en 1991 pour Danse-Cité déjà, les deux personnages en scène sont de véritables complices. La femme et l'homme jouent, se triturent, s'affrontent à coups de sauts, de roulades, de caresses. Les menus mouvements cotoient les courses folles. La gestuelle post-moderne utilisée, volontairement astringente, et l'aspect baroque des costumes donnent une allure de bande dessinée à la pièce, qui supporte parfaitement cette affiliation. L'œuvre dans son ensemble s'épanouit grâce à la quali-

té d'interprétation que lui apportent Sylvain Poirier et Line Pelletier, dévolus à leur chorégraphie jusqu'au bout de leurs doigts. L'émotion est là, discrète, mais inscrite dans chaque soupir; il suffit de se laisser aller pour la prendre.

Danse-témoignage

Le ton diffère dans Les régions du Nord, une pièce commandée à la chorégraphe par Danse-Cité, car un autre lieu et d'autres êtres imposent leurs mouvements propres. Les gens des Régions du Nord ne rient pas autant que le petit couple moderne-urbain. Ils sont graves et dignes. Puisqu'il s'agit de danse-témoignage, les gestes en deviennent solennels et introvertis. L'humour et la ludicité en moins, la gestuelle est identique à celle des Pas perdus. Elle reste énergique et volontaire. La danse possède une force irréductible. Quelques répétitions alourdissent néanmoins la pièce et que les interprètes ont plus de mal à jouer les rôles multiples que la chorégraphie leur demande, à travers des changements de costumes masculin-féminin. Au cours de la Première, seul Sylvain Poirier nageait dans un bonheur absolu de danser la nouvelle pièce et offrait un solo majestueux. Catherine Tardif, pourtant en forme, paraissait tantôt timide, tantôt indifférente. Et Line Pelletier se montrait fragile et hésitante. Question de rodage, sans doute.

Bref, même si l'humeur de la nouvelle œuvre de la chorégraphe Blackburn rend la pièce plus difficile d'accès, même si les costumes et la musique semblent au premier abord décalés, même si l'on a affaire à une pré-histoire qui devra s'affiner, l'idée de la danse-témoignage est exploitée à nouveau avec justesse et pertinence.

LES FILMS DE L'INSOMNIAQUE en collaboration avec le Théâtre de l'Équipe. Le Théâtre des Sœurs et PLEIN ÉCRAN PRODUCTIONS CINÉMATOGRAPHIQUES

La VISITE
Un film de JORGE FAJARDO
avec SILVI BELLEAU et CLAUDE TALBOT
Scénario JORGE FAJARDO, G. SANCHEZ et C. LAVERGNE
Une production de JORGE FAJARDO et JEAN-MARC FELIO

NOUVEL ÉLYSÉE 288-1857 Ven., Sam. et Dim.: 1:15 - 9:15
35 rue Milton Lun., Mar.: 7:45 / Merc., Jeu.: 9:45

"...UNE OEUVRE INTIMISTE, ÉMOUVANTE, TRÈS TRÈS FORTE ET D'UNE GRANDE BEAUTÉ"
— Odile Tremblay / LE DEVOIR

OLIVIER OLIVIER
UN FILM DE AGNIESZKA HOLLAND (EUROPA EUROPA)
"Comme Hitchcock, Holland sait semer le doute dans la tête du spectateur, possède l'art de l'étonner, de le dérouter... Un suspense fort efficace, D'UNE FACTURE PRESQUE PARFAITE..."
— Luc Perreault, LA PRESSE
"CAPTIVANT de la première à l'ultime séquence... Un scénario qui, mine de rien, nous mène vers le plus inattendu des dénouements... CN A ENVIE DE RETOURNER VOIR OLIVIER OLIVIER!"
— Francine Laurendeau, LE DEVOIR
"Une ENIGME qui ébranle à coup d'images fortes les ramparts de nos certitudes"
— Geneviève Picard, VOIR

LE DAUPHIN 849-FILM 2396 Beaubien est. Dim.: 2:00 - 4:30 - 7:10 - 9:20 Serp. et Sem.: 7:10 - 9:20

DESJARDINS 849-FILM BASILAIRE 1 Dim.: 2:00 - 4:30 - 7:10 - 9:20 Serp. et Sem.: 7:10 - 9:20

Le Château Champlain

"UN FILM MAGNIFIQUE."
Jean-François Lépine, LE POINT RADIO-CANADA

"AUTOMNE OCTOBRE À ALGER" EST UN DE CES RARES FILMS, DONT ON SORT NON SEULEMENT RENSEIGNÉ, MAIS ÉGALEMENT ÉMU JUSQU'AUX OS, SONNÉ JUSQU'AU MUTISME. NE ME CROYEZ PAS SUR PAROLE. VÉRIFIEZ VOUS-MÊMES !"
— Huguette Roberge, LA PRESSE

"SI ON VEUT SAVOIR OÙ EN EST L'ALGÉRIE TRENTA ANS APRÈS SON INDÉPENDANCE, CE FILM EN EST UNE ÉVOCATION CONCRÈTE, COLORÉE ET ADMIRABLEMENT MENÉE. PASSIONNANT! ★ ★ ★ 1/2"
— Francine Laurendeau, LE DEVOIR

AUTOMNE OCTOBRE À ALGER
MALIK LAKHDAR-HAMINA

DESJARDINS 849-FILM BASILAIRE 1 1:30 - 3:30 - 5:30 - 7:30 - 9:30

TUERA BIEN QUI TUERA LE DERNIER!

"Formidable! Il y a longtemps qu'on avait vu au cinéma, un film policier aussi maîtrisé... et réjouissant!"
— Marc-André Lussier, CIBL-FM

"Un polar qui vous explose sous le nez dès la première séquence!"
— Luc Perreault, LA PRESSE

Max&Jeremie

PHILIPPE NOIRET
CHRISTOPHE LAMBERT
JEAN-PIERRE MARIELLE

Un film de CLAIRE DEVERS

BERRI 849-FILM 1280 rue St-Denis 1:45 - 4:15 - 7:00 - 9:20

CINÉMAS CINÉPLEX ODÉON MATINÉES À 5.00\$

"du lundi au vendredi à l'exception des mardis à 4.25\$ et des jours fériés"

POUR INFORMATION, APPELEZ 849-FILM de 11h00 à 22h00

DU 7 AU 13 MAI 1993

BERRI 849-FILM 1280 rue St-Denis

DAVE (v. française) (G) ★ 1:45 - 3:55 - 7:10 - 9:20

LA FLORIDA (v. française) (G) ★ 1:30 - 4:00 - 7:00 - 9:15

MAX ET JEREMIE (v. française) (13 ans) ★ 1:45 - 4:15 - 7:00 - 9:20

LA PART DES TÉNÉBRES (v. française) (16 ans) ★ 1:30 - 4:00 - 7:00 - 9:20

UN FLIC ET DEMI (v. française) (G) 1:45 - 3:45 - 5:45 - 7:30 - 9:15

BROSSARD 849-FILM Mail Champlain - 6600, boul. Taschereau

UN FLIC ET DEMI (v. française) (G) ★ Sam. et Dim.: 1:30 - 4:30 - 5:15 - 7:20 - 9:20 Sem.: 7:20 - 9:20

LES TORTUES NINJAS 3 (v. française) (G) Sam. et Dim.: 1:40 - 4:30 - 5:15 - 7:20 - 9:20

COUP DE FOUDRE (v. française) 7:15 - 9:15

LA PART DES TÉNÉBRES (v. française) (16 ans) ★ Sam. et Dim.: 1:30 - 4:15 - 7:00 - 9:30 Sem.: 7:00 - 9:30

CARREFOUR LAVAL 849-FILM 2330, boul. Le Carrefour

DARK HALF (v. anglaise) (16 ans) ★ Sam. et Dim.: 1:30 - 4:00 - 7:00 - 9:30 Sem.: 7:00 - 9:30

UN FLIC ET DEMI (v. française) (G) ★ Sam. et Dim.: 1:35 - 4:30 - 5:10 - 7:10 - 9:10 Sem.: 7:10 - 9:10

DAVE (v. française) (G) ★ Sam. et Dim.: 1:30 - 4:05 - 7:05 - 9:30 Sem.: 7:05 - 9:30

COUP DE FOUDRE (v. française) Sam. et Dim.: 1:30 - 4:30 - 5:30 - 7:30 - 9:30 Sem.: 7:30 - 9:30

PARFUM DE FEMME (v. française) (13 ans) ★ Sam. et Dim.: 3:30 - 9:10 Sem.: 9:10

L'ABOMINABLE LUTIN (v. française) (13 ans) ★ Sam. et Dim.: 1:40 - 7:15 Sem.: 7:15

DRAGON (v. anglaise) (13 ans) ★ Sam. et Dim.: 1:35 - 4:00 - 7:25 - 9:45 Sem.: 7:25 - 9:45

CENTRE-VILLE 849-FILM 2001, Université, Métro McGill

EL MARIACHI (v. sous-titré anglais) (16 ans) Sam. et Dim.: 3:00 - 7:00 Sem.: 3:00 - 7:00

LES AMOUREUSES (v. française) Sam. et Dim.: 1:00 - 5:00 - 9:00 Sem.: 5:00 - 9:00

L 627 (v. française) (13 ans) Sam. et Dim.: 1:00 - 6:30 Sem.: 6:30

FATALE (v. française) (16 ans) Sam. et Dim.: 4:00 - 9:20 Sem.: 4:00 - 9:20

UN VAMPIRE AU PARADIS (v. française) (G) Sam. et Dim.: 1:05 - 3:05 - 5:05 - 7:05 - 9:05 Sem.: 3:05 - 5:05 - 7:05 - 9:05

PARFUM DE FEMME (v. française) (13 ans) Sam. et Dim.: 1:05 - 4:30 - 8:00 Sem.: 4:30 - 8:00

SCENT OF A WOMAN (v. anglaise) (13 ans) Sam. et Dim.: 1:05 - 4:30 - 8:00 Sem.: 4:30 - 8:00

L' BELLE HISTOIRE (v. française) (G) Sam. et Dim.: 1:05 - 4:35 - 8:10 Sem.: 4:35 - 8:10

UTZ (v. anglaise) (G) Sam. et Dim.: 1:00 - 3:00 - 5:00 - 7:00 - 9:00 Sem.: 3:00 - 5:00 - 7:00 - 9:00

LES NUITS FAUVES (v. française) (16 ans) ★ Sam. et Dim.: 1:00 - 4:00 - 6:45 - 9:20 Sem.: 4:00 - 6:45 - 9:20

IMPARDONNABLE (v. française) (13 ans) Sam. et Dim.: 1:10 - 4:00 - 6:45 - 9:20 Sem.: 4:00 - 6:45 - 9:20

CRÉMAZIE 849-FILM 8610, rue St-Denis

PARFUM DE FEMME (v. française) (13 ans) ★ Dim.: 2:00 - 5:00 - 8:00 Sam. et Sem.: 8:00

COMPLEXE DESJARDINS Basilaire 1 849-FILM

AUTOMNE OCTOBRE À ALGER (v. française) (G) ★ 1:30 - 3:30 - 5:30 - 7:30 - 9:30

LA CRISTE (v. française) (G) ★ 1:30 - 3:25 - 5:20 - 7:15 - 9:10

OLIVIER OLIVIER (v. française) ★ 1:00 - 3:10 - 5:20 - 7:30 - 9:40

TU SERAS UN HOMME (v. française) (13 ans) ★ 2:00 - 4:30 - 7:00 - 9:30

LE DAUPHIN 849-FILM 2396 est. rue Beaubien

OLIVIER OLIVIER (v. française) ★ Dim.: 2:00 - 4:30 - 7:10 - 9:20 Sam. et Sem.: 7:10 - 9:20

LES ENFANTS DU DIMANCHE (v. française) (G) ★ Dim.: 1:50 - 4:15 - 7:00 - 9:15 Sam. et Sem.: 7:00 - 9:15

LAVAL 2000 849-FILM Centre 2000 - 3195 ouest, boul. St-Martin

LA PART DES TÉNÉBRES (v. française) (16 ans) ★ Dim.: 1:40 - 4:00 - 7:00 - 9:20 Sam.: 2:00 - 7:00 - 9:20 Sem.: 7:00 - 9:20

LA FLORIDA (v. française) (G) Dim.: 2:15 - 4:30 - 7:00 - 9:10 Sam.: 2:15 - 7:00 - 9:10 Sem.: 7:00 - 9:10

LONGUEUIL 849-FILM Place Longueuil - 825 e., rue St-Charles

DAVE (v. française) (G) Sam.: 2:00 - 7:00 - 9:15 Dim.: 2:00 - 4:30 - 7:00 - 9:15 Sem.: 7:00 - 9:15

LA FLORIDA (v. française) (G) Sam.: 2:10 - 7:05 - 9:10 Dim.: 2:10 - 4:25 - 7:05 - 9:10 Sem.: 7:05 - 9:10

NOUVEL ÉLYSÉE 288-1857 35, rue Milton (angle Clark, une rue au nord de Sherbrooke)

ATLANTIS (G) Ven., Sam. et Dim.: 1:30 - 5:30 - 9:30 Lun., Mar.: 5:30 - 7:15 / Merc., Jeu.: 5:30 - 9:30

LE MIRAGE Ven., Sam. et Dim.: 3:00 - 7:15 Lun., Mar.: 5:45 - 9:30 / Merc., Jeu.: 5:45 - 7:45

LA VISITE Ven., Sam. et Dim.: 1:15 - 9:15 Lun., Mar.: 7:45 / Merc., Jeu.: 9:45

L'ENRAGE Ven., Sam. et Dim.: 3:15 - 7:15 Lun., Mar.: 9:00 / Merc., Jeu.: 7:15

SWING KIDS (v. anglaise) Ven., Sam. et Dim.: 5:00

ÉGYPTIEN 849-FILM 1455, rue Peel

DRAGON (v. anglaise) (13 ans) ★ 2:00 - 4:30 - 7:00 - 9:15

BODIES REST & MOTION (v. anglaise) (13 ans) ★ 2:15 - 4:45 - 7:00 - 9:00 Exc. le 12 mai: 2:15 - 4:45 - 9:30

DRAGON (v. anglaise) (13 ans) ★ 2:30 - 5:00 - 7:15 - 9:30

LE FAUBOURG 849-FILM 1615 ouest, rue Ste-Catherine

MUCH ADO ABOUT NOTHING (v. anglaise) ★ THX 2:00 - 4:30 - 7:00 - 9:15

SPLITTING HEIRS (v. anglaise) (G) ★ THX 1:40 - 3:30 - 5:20 - 7:10 - 9:10 Exc. le 10 et 13 mai: 1:40 - 3:30 - 5:20 - 9:30

LAST DAY OF CHEZ NOUS (v. anglaise) (G) ★ 1:30 - 3:25 - 5:20 - 7:15 - 9:15

HOWARD'S END (v. anglaise) (G) ★ 2:00 - 5:00 - 8:00

PLACE ALEXIS NIHON 849-FILM Métro Atwater

DRAGON (v. anglaise) (13 ans) ★ 1:30 - 4:15 - 7:00 - 9:35

COP AND A HALF (v. anglaise) (G) ★ 1:30 - 3:30 - 5:30 - 7:30 - 9:30

DARK HALF (v. anglaise) (16 ans) ★ 1:30 - 4:00 - 7:00 - 9:35

FAMOUS PLAYERS

De la réalisatrice de RUE CASES NEGRES, Euzhan Palcy

SIME-ON

PARISIEN 866-3856 480 Ste-Catherine O. ★ Tous les jours 12:20-2:35-7:05

GAGNANT DE L'OSCAR DU MEILLEUR SCÉNARIO ORIGINAL

LE CRI DES LARMES

version française de: CRYING GAME

PARISIEN 866-3856 480 Ste-Catherine O. ★ Tous les jours 2:30-4:45-7:00-9:15

VERSAILLES 866-3856 319 boul. Taschereau ★ Tous les soirs 7:10-9:20

GREENFIELD PARK 867-6129 319 boul. Taschereau ★ Tous les soirs 7:10-9:20

PLAZA REPENTIGNY 867-6129 13111 rue Saint-Jacques ★ Tous les soirs 7:10-9:20

COUCHE: TARD sam 11:50

Aussi à VALLEYFIELD, ST-HYACINTHE, JOLIETTE, ST-BASILE, CHÂTEAUGUAY et MAISON DU CINÉMA, BOÎTE FILMS, TERREBONNE

LES VISITEURS

Ils ne sont pas nés d'hier!

PARISIEN 866-3856 480 Ste-Catherine O. ★ 12:20-2:30-4:50-7:10-9:30

VERSAILLES 866-3856 319 boul. Taschereau ★ Tous les soirs 7:10-9:20

GREENFIELD PARK 867-6129 319 boul. Taschereau ★ Tous les soirs 7:10-9:20

PLAZA REPENTIGNY 867-6129 13111 rue Saint-Jacques ★ Tous les soirs 7:10-9:20

COUCHE: TARD sam 12:00

Aussi à VALLEYFIELD, ST-HYACINTHE, JOLIETTE, ST-BASILE, CHÂTEAUGUAY et MAISON DU CINÉMA, BOÎTE FILMS, TERREBONNE

LIKE WATER FOR CHOCOLATE

GAGNANT DE 10 PRIX INTERNATIONAUX V.O. ESPAGNOLE AVEC S-T-ANGLAIS

PARISIEN 866-3856 480 Ste-Catherine O. ★ 12:05-2:25-4:45-7:00-9:20

VERSAILLES 866-3856 319 boul. Taschereau ★ Tous les soirs 7:10-9:20

GREENFIELD PARK 867-6129 319 boul. Taschereau ★ Tous les soirs 7:10-9:20

PLAZA REPENTIGNY 867-6129 13111 rue Saint-Jacques ★ Tous les soirs 7:10-9:20

COUCHE: TARD ven-sam 11:40

LA FILLE DE L'AIR

un film de MAROUN BAGDADI

Maintenant à l'affiche!

PARISIEN 866-3856 480 Ste-Catherine O. ★ 12:35-2:50-5:05-7:20-9:35

LOUEZ UN CINÉMA POUR VOS ASSEMBLÉES. TÉLÉPHONEZ AU (514) 374-7440

• CULTURE •

SPECTACLES

Un incendie dans la tête

MZWAKHE MBULI
En spectacle, dimanche 9 mai
à 21h. Au Club Soda

PASCALE PONTOREAU

En 1987, le Blanc Johnny Clegg sortait la musique sud-africaine au grand jour et obtenait un large succès médiatique. Quelque temps plus tard, le tout aussi blanc Paul Simon allait se frotter aux musiciens sud-africains pour produire un album riche en rythmes qui à nouveau allait redorer le blason musical du pays de l'apartheid. A cette même époque, le Noir sud-africain Mzwakhe Mbuli (prononcer mzaké mbouli) réalisait dans l'anonymat son premier enregistrement, rapidement censuré par le gouvernement à l'heure de l'état d'urgence. Cinq ans et deux albums plus tard, la vie de Mzwakhe ne vaut toujours pas grand-chose en Afrique du sud, mais il compte maintenant, en cas de coup dur, sur sa reconnaissance internationale pour sortir de l'impasse.

On l'aura compris, Mzwakhe n'est pas un doux mouton qui suit sagement et aveuglément l'ordre établi. Né en 1960 à Sophiatown — haut lieu de la culture négroïde sud-africaine — avant que cette banlieue de Johannesburg ne soit rasée, rabattant tous les Noirs de l'endroit vers le township de Soweto. De père Zulu et de mère Xhosa, Mzwakhe a été élevé avec ses sept frères et sœurs dans la plus rigoureuse tradition zoulou. Maîtrisant bien vite les règles du chant tribal, il apprend «sur le terrain» pendant les grèves qui agitent les écoles en 1976, la réalité de l'apartheid. C'est à l'occasion d'une messe funéraire commémorant le décès d'un révérend, que l'étudiant en théâtre récite deux poèmes. «Je suis devenu poète par hasard», rappelle Mzwakhe. La voie était tracée.

Alors qu'il vivait dans la clandestinité, Mzwakhe Mbuli décide, presque pour rire d'enregistrer trois titres... et ça marche. Le premier album *Change Is Pain* était né. Le «hit» de l'underground immédiatement censuré, le gouvernement harcèle le chanteur ne lui laissant pas une minute de répit. Il est emprisonné — huit fois à ce jour — il est torturé, ce qui ne l'empêche pas de former un groupe Equals et de composer un second album, *Unbroken Spirit* alors qu'il est confiné en cellule sous haute surveillance.

En plus de son succès musical, Mzwakhe devient vite un symbole politique affilié aux mouvements de libération parrainés par le Congrès natio-

nal africain (ANC). «Je ne crois absolument pas ceux qui nous gouvernent. Et rien n'a encore changé même si c'est ce qu'on laisse croire. Seul Nelson Mandela pourrait avoir l'envergure pour modifier la situation actuelle», ajoutera-t-il en entrevue.

Comme ceux de ses «grands frères» le Nigérien Fela ou le Jamaïcain Linton Kwesi Johnson, les spectacles de Mzwakhe ne sont pas des meetings vindicatifs — une partie des profits du concert de dimanche seront toutefois versés à l'ANC — même si les chansons sont totalement engagées. Il met un tel point d'honneur à être d'abord et avant tout un artiste, un «poète musicien» comme il aime à le dire, qu'il ne voit aucun inconvénient à ce que le public ne comprenne pas les paroles des textes qu'il interprète en anglais, zulu, xhosa et venda. «Je veux surtout que les gens dansent, que le spectacle soit un incendie dans leur tête».

À l'écoute de son dernier album, *Resistance Is Defense* sorti l'an passé chez Earthworks/Virgin, où les rythmes traditionnels de mbaqanga, de jive, kwela et marabi brillent par une présence accrue, on se dit que Mzwakhe maîtrise tous les éléments qui ébrouent une foule. «Je suis une sorte de «telex» culturel», chante-t-il dans son premier disque, «je lance mes messages au rythme des tambours». De sa voix grave et du haut de ses sept pieds, il épelle plus qu'il ne chante, laissant une place déterminante à la musique. Et l'on se dit que ce n'est peut-être pas par hasard qu'il parvient à vendre des milliers de disques — son deuxième album fut couronné disque d'or alors qu'il ne recevait aucun support médiatique — et que ses concerts se bouclent à guichets fermés.

Dimanche soir, Mzwakhe Mbuli accompagné du batteur Big Boy Ditle, du bassiste Kenneth Nkonki, de Steven Zulu aux claviers, de Floyd Manana à la guitare et des choristes Ruth Mavuping et Rachel Molebatsi, viendra envahir le Club Soda de son mbaqanga dévastateur. Un concert d'au moins deux heures selon la réception du public, qui reprendra surtout les titres de *Resistance Is Defense*, le dernier album de Mzwakhe, auxquels s'ajouteront une bonne partie des textes prévus sur le prochain disque dont l'enregistrement devrait commencer en juillet. «Mes concerts n'ont rien à voir avec les cassettes. Ceux qui s'y rendent, même les plus blasés, ne pourront plus m'oublier, même s'ils ne savent pas comment prononcer mon nom!»



Même si les chansons de Mzwakhe Mbuli sont totalement engagées, il met un point d'honneur à être d'abord et avant tout un artiste

théâtre du nouveau monde

LES TROYENNES



D'EURIPIDE TEXTE FRANÇAIS MARIE CARDINAL

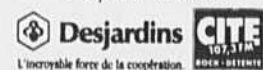
MISE EN SCÈNE ALICE RONFARD ASSISTÉE DE ROXANNE HENRY

UN RENDEZ-VOUS AVEC MONIQUE MERCURE, MARIE-FRANCE LAMBERT, MARTHE TURGEON, FRANCE CASTEL, DENIS MERCIER, CARL BÉCHARD, MONIQUE RICHARD, JEAN-PIERRE RONFARD, RÉMI LAURIN, LOUISE LAPRADE, MANON ARSENAULT, MARTINE FRANCKE, MANON JACOB, MIREILLE LEBLANC, MARCELA PIZARRO, GENEVIÈVE ROCHETTE, SYLVIO ARCHAMBAULT ET JEAN-GUY POULIN DÉCOR DANIELÈ LÉVESQUE COSTUMES FRANÇOIS BARBEAU ASSISTÉ DE JUDY JONKER ÉCLAIRAGES MICHEL BEAULIEU MUSIQUE JEAN SAUVAGEAU ET MARCEL BRUNET CHORÉGRAPHIES GINETTE LAURIN ACCESSOIRES JEAN-MARIE GUAY MAQUILLAGES JEAN BÉGIN PERUQUES RACHEL TREMBLAY

DU 27 AVRIL AU 22 MAI 1993

MARDI AU VENDREDI : 20H • SAMEDI : 16H ET 21H

Une présentation de



Les soirées théâtre

METRO

7, 14, 21 mai

LE LAIT

présente les matinées du samedi



866-8667

tnm-tnm réservations

84, RUE STE-CATHERINE OUEST

METRO PLACE-DES-ARTS

TARIF RÉDUIT 30 MINUTES AVANT

LE LEVER DU RIDEAU

20 \$ (argent comptant seulement)

CONCERTS CLASSIQUES

L'orgue bien vivant

L'ORGUE EN CONCERT

Hommage à Xavier Darasse, avec l'organiste Bernard Focroulle à l'orgue Beckerath de l'Eglise Immaculée-Conception: Ligeti, «Étude pour orgue no. 1» (1967); Froberger, «Toccata VI»; Darasse, «Organum II» (1978), «Organum III» (1979); Bach, «Sonate en trio no. 5» BWV.529; Buxtehude, «Toccata» Bux. WV.155, «Choral» Bux. WV.223; Tremblay, «Vers une étoile (Compostelle II)» (1993). Mercredi 5 mai.

CAROL BERGERON

Le presque tout Montréal des organistes s'était déplacé pour entendre Bernard Focroulle. Ce musicien belge se distinguant par l'intérêt qu'il porte à la musique contemporaine, plusieurs compositeurs étaient également là pour assister à la création d'une œuvre de Gilles Tremblay écrite à la mémoire de l'organiste et compositeur toulousain Xavier Darasse, mort l'automne dernier.

Même s'il touchait au répertoire de trois siècles (les 17ème, 18ème et 20ème), le programme ne tenait pas pour autant de l'anthologie historique. Les allusions au passé, ces parenthèses Froberger, Buxtehude et Bach, avaient été apparem-

ment pensées de manière à s'articuler harmonieusement avec les quatre pages contemporaines. Sans doute aussi permettaient-elles de juger plus facilement des qualités pourtant évidentes de l'interprète.

Oubliions ce statique Ligeti qui servit de prélude. Les deux *Organum* de Darasse appartiennent à un ensemble qui en contient huit, Commande pour le concours d'orgue de Chartres (1979), le troisième exploite brillamment la virtuosité de l'instrumentiste. Mais là, comme dans celui qui précède, le compositeur fait usage d'un langage moderne qui se distingue (à l'oreille) de celui d'Olivier Messiaen dont il fut l'élève.

Au contraire, *Vers une étoile* ne cache pas sa parenté avec l'écriture et la pensée de Messiaen. Tremblay l'a sans doute voulu ainsi puisque le sous-titre *Compostelle II* fait directement allusion à *Compostelle I* qui fut composée pour le 70ème anniversaire du maître vénéré. On pourrait sûrement lui reprocher de ne pas se détacher complètement de son modèle, si l'on ne sentait pas chez ce musicien une sensibilité agissante et ce mélange de sûreté du geste créateur et de vulnérabilité. En un mot, son émerveillement devant l'instrument (l'orgue) qu'il explore.

Prix de la critique internationale
Prix de la meilleure contribution artistique
Festival des Films du Monde '92

"Un véritable régal pour les yeux et l'esprit! Voilà un prénom à retenir!"
— *Le Monde* (17 mai 1993)

"Du grand Bergman!"
— *Le Monde* (17 mai 1993)

LES ENFANTS DU DIMANCHE

un film de DANIEL BERGMAN d'après un scénario de INGMAR BERGMAN

LE DAUPHIN 849-FILM Dim.: 1:50 - 4:15 - 7:00 - 9:15
22% de réduction Sam. et Sem.: 7:00 - 9:15

"UN CHEF-D'OEUVRE DE COMÉDIE!"
— SERGE DUSSAULT, LA PRESSE

"SAVOUREUX, HILARANT, GÉNIAL ET INVENTIF... À VOIR ABSOLUMENT!"
— FRANCINE GRIMALDI, CBF BONJOUR

"DRÔLE, PÉTILLANT, INTELLIGENT..."
— PAUL TOUTANT, RADIO-CANADA

"MAGNIFIQUE!... À REVOIR!"
— JOHANN PRINCE, LA BANDE DES SIX

"IRRÉSISTIBLE! ON RIT BEAUCOUP ET DE GRAND COEUR!"
— M.-A. LUSSIER, CIBL-FM

VINCENT LINDON PATRICK TIMSIT

LA CRISE

CÉSAR MEILLEUR SCÉNARIO ORIGINAL

ALAIN SARDE présente VINCENT LINDON et PATRICK TIMSIT dans un film de COLINE SERREAU Avec ZABOU ANNIK ALANE GILLES PRIVAT MICHELE LAROQUE CHRISTIAN BENEDETTI Avec la participation de MARIA PACOME de YVES ROBERT et de CATHERINE WILKINSON Scénario et dialogues COLINE SERREAU

★ DOLBY STEREO DES JARDINS 849-FILM 1:30 - 3:25 - 5:20 - 7:15 - 9:10

Cette année, PASSEZ À L'EST!

1 ROBERTO ZUCCO DE BERNARD-MARIE KOLTÈS MISE EN SCÈNE DE DENIS MARLEAU UNE COPRODUCTION DE LA NCT, DU THÉÂTRE UBU ET DU FESTIVAL DE THÉÂTRE DES AMÉRIQUES DU 12 OCTOBRE AU 4 NOVEMBRE 1993

2 ACCIDENTS DE PARCOURS UN TEXTE ET UNE MISE EN SCÈNE DE MICHEL MONTY UNE PRODUCTION DE TRANS-THÉÂTRE DU 23 NOVEMBRE AU 4 DÉCEMBRE 1993

3 TRUE WEST (V.F.) DE SAM SHEPARD TRADUCTION DE PIERRE LEGRIS MISE EN SCÈNE DE BRIGITTE HAENTJENS DU 18 JANVIER AU 17 FÉVRIER 1994

4 L'OMBRE DE TOI DE SYLVIE PROVOST MISE EN SCÈNE DE SYLVAIN HÉTU UNE PRODUCTION MA CHÈRE PAULINE DU 15 AU 26 MARS 1994

5 COMME IL VOUS PLAIRA DE WILLIAM SHAKESPEARE TRADUCTION DE NORMAND CHAURETTE MISE EN SCÈNE D'ALICE RONFARD DU 5 AVRIL AU 5 MAI 1994

NCT la nouvelle compagnie théâtrale salle Denise-Pelletier 253-8974

ABONNEMENTS DISPONIBLES

NOS
CHOIX

Danse

Les Grands Ballets Canadiens s'offrent pour leur 35^e anniversaire un assortiment de chorégraphies néo-classiques et modernes, composé d'inédit et d'éternel. *Plaisirs solitaires* de James Kudelka, *Chambre* de Marc Godden et *La Sonnambula* de Georges Balanchine, à la PdA. **Danse-cité** présente à l'Agora de la Danse son volet *Intégral III*, consacré à la jeune et éminente chorégraphe post-moderne Hélène Blackburn qui dévoile pour l'occasion une nouvelle création intitulée *Les régions du Nord*. **Valérie Lehmann**

Arts
visuels

Serge Tousignant, son *parcours photographique* est d'une remarquable rigueur. L'exposition organisée par le Musée canadien de la photographie contemporaine d'Ottawa et présentée actuellement au Musée du Québec le montre: subterfuges optiques, déformations perspectivistes, exploration incessante du médium photo... Tousignant est plus que proflique. Musée du Québec, 1 avenue Wolfe-Montcalm, parc des Champs-de-bataille. Jusqu'au 24 mai 1993. **Marie-Michèle Cron**

Musique
classique

Mon violon du dimanche. Vladimir Landsman donne un récital de violon accompagné au piano par Dorothy Freiberg dimanche à 20h à la salle Claude-Champagne. Il jouera des oeuvres de Beethoven, Grieg et Prokofiev. **Un octuor chante Schubert**. Deux quatuors de voix d'hommes, Arioso et Figaro, se réunissent pour un concept tout spécial exclusivement consacré à Schubert. Au programme, un répertoire à découvrir: des *lieder* parmi les plus beaux. À l'église de la Visitation d'Auntsic dimanche à 15h. **Marie Laurier**

Rock

The Jayhawks. En janvier au Spectrum, le jeune quatuor de Minneapolis a littéralement usuré le show des Arc Angels, tellement on a aimé leur folk-rock vigoureux, leurs voix haut perchées et leurs superbes mélodies à la Neil Young. Songez que Nicky Hopkins, le célèbre claviériste, les cautionne entièrement. Moi aussi. Au Club Soda ce soir à 23h30. **Sylvain Cormier**

Blues

Le Stephen Barry Blues Band. Il y a trois semaines environ, ce groupe a terminé l'enregistrement d'un album dont la sortie est prévue dans quelques mois. Ce soir et demain soir, le meilleur groupe de blues montréalais sera au G-Sharp situé au 4062 A boulevard Saint-Laurent. **Trio François-Bourassa**. Guy Brisset, contrebasse, Yves Brisset, batterie et François Bourassa au piano forment le trio du jazz nocturne de ce soir à 22 h à la Chapelle historique du Bon-Pasteur. **Serge Truffaut**

Théâtre

Les Troyennes. Une prodigieuse mise en scène du grand oratorio théâtral d'Euripide, signée Alice Ronfard, dans un texte français de Marie Cardinal et une scénographie de Danièle Lévesque. Alice Ronfard propose des *Troyennes* très cérémonielles, proches de l'esprit antique et à la fois absolument modernes. Monique Mercure est une inoubliable Hécube. C'est le plus magnifique spectacle de l'année dans les salles de théâtre. À voir sans tarder. **Robert Lévesque**

À QUÉBEC

Expositions. *Les grandes amoureuses à travers les âges*, c'est le travail de quinze artistes qui rendent hommage à la création de quinze autres femmes qui ont marqué l'histoire par leur passion. À la Bibliothèque Gabrielle-Roy, dans le cadre de son 10^e anniversaire, jusqu'au 6 juin.

La Galerie Madeleine Lacerte présente, jusqu'au 15 mai, des bronzes et des dessins de la série *Parvis et portails* de l'artiste montréalais Yves Trudeau. Au 39 côte de la Canoterie. Engramme propose *Topologies Organiques*, des estampes du peintre canadien Angelo Evelyn. Jusqu'au 28 mai au 263 rue Saint-Vallier Est.

Danse. Pour souligner les dix ans de l'Auditorium Joseph-Lavergne, deux spectacles innovateurs entre la danse et le théâtre de la performeuse Martine Chagnon: *Le vivre et La retenue*. Samedi 8 mai, 19h30 et 21h30.

Musique classique. Pour son dernier concert croissant de la saison, la villa Bagatelle accueille le violoncelle-solo de l'orchestre symphonique de Québec, Pierre Morin, qui sera accompagné par la pianiste Louise D.-Bouchard. Le 9 mai, 11 h. **Serge Laplante**

À VOIR

LE DEVOIR, LE VENDREDI 7 MAI 1993

L'ÉVÉNEMENT

ONZE
SIÈCLES

D'HISTOIRE

ÉTALÉS SOUS

NOS YEUX

L'exposition

La civilisation grecque,

Macédoine, royaume

d'Alexandre le Grand

prend l'affiche

au Marché

Bonsecours

MARIE LAURIER
LE DEVOIR

Aujourd'hui même et durant tout l'été, la Grèce ouvre pour nous onze siècles d'histoire en nous faisant pénétrer dans la Macédoine, royaume d'Alexandre le Grand.

Chassée de l'île Notre-Dame par le futur casino, la Société du Palais du Vieux Montréal et l'endroit a été entièrement transformé pour accueillir les quelque 360 pièces d'or, d'argent et de bronze évocatrices de tout le poids du passé. Vases, bijoux, masques, stèles, sculptures et portes en marbre se font ainsi les témoins de la vie quotidienne des Macédoniens, de leurs cultes religieux et de leur mythologie qui constituent nos propres racines et l'accompagneront du XIV^e siècle avant notre ère jusqu'à l'époque grandiose d'Alexandre le Grand, soit 350 ans avant J.-C.

L'exposition, fruit d'une collaboration étroite depuis cinq ans entre le ministère de la Culture hellénique de Grèce et les quatorze musées prêteurs, a été officiellement ouverte hier en présence d'une grappe d'invités dont le musicien Mikis Théodorakis, avec le faste convenant à cet événement d'envergure. Et sous les yeux de Zeus, à l'ombre de son chène sacré, une idée originale du conservateur Michel Lambert qui a fait de cette salle un lieu de réflexion et de repos où les visiteurs peuvent écouter les oracles par le truchement d'écouteurs installés à cette fin. Une fresque du mont Olympe au sommet duquel était située la demeure des dieux entoure le chène sacré.

À la faveur de cette première incursion dans cet uni-

vers macédonien, les profanes comprennent mieux le lien qui s'établit avec la couronne royale en feuilles de chène d'or de Philippe II, roi des Hellènes et père d'Alexandre le Grand. Mais il aura d'abord été séduit par la tête du philosophe Aristote qui a exercé sur la pensée occidentale une influence considérable.

Le concept de l'exposition — la dernière de la Société du Palais de la civilisation qui sera dissoute en décembre à moins d'un miracle — vise à mettre en relief la puissance d'évocation de cette civilisation par le biais d'une scénographie et d'une mise en scène auxquelles nous ont habitués les concepteurs. Pour Michel Lambert, fort heureux d'étréner en quelque sorte les immenses salles du Marché Bonsecours, il s'agit d'une sorte de synthèse des sept grandes expositions qui ont été présentées ces dernières années à Montréal, depuis Cités-Cinés jusqu'à l'inoubliable «Rome, 1000 ans de civilisation de l'été dernier».

Dans ce décor neuf et inspirant d'un lieu historique du Vieux-Montréal, les aires spacieuses et aérées invitent cette fois à la découverte de la Grèce antique, avec de surcroît le bonheur et la surprise de pouvoir entendre le compositeur et musicien grec de renommée mondiale Mikis Théodorakis qui donnera deux concerts les 10 et 11 mai à 19h30 à la basilique Notre-Dame. Les billets sont en vente à la PdA au 842-2112.

Quant à l'exposition sur *La civilisation grecque, Macédoine, royaume d'Alexandre le Grand*, elle est ouverte au public dès aujourd'hui et chaque jour de la semaine de 10h30 à 21h. Prix d'entrée: 9,50\$ avec utilisation d'un audioguide. Un volumineux catalogue dont nous reproduisons en exclusivité la page couverture est aussi disponible.

LA TÉLÉ

CE SOIR

L'AVENTURE

Richard Séguin est en Équateur. Dernière émission de cette série pour laquelle Radio-Canada s'est associée à l'agence de voyages Club Aventure. (Radio-Canada, 19h)

DRUGSTORE COWBOY

Un western urbain mettant en vedette un junkie et sa bande qui dévalisent non pas des banques mais des pharmacies. L'univers de la drogue bien dépeint. Matt Dillon pas mauvais. (TQS, 20h)

BOUILLON DE CULTURE

Les 20 ans de télévision de Bernard Pivot. La comédienne Fanny Ardant et l'écrivain Jacques Godbout sont au nombre des invités. (TV5, 21h)

PARLER POUR PARLER

Janette réunit des parents qui ont un enfant autistique. (Radio-Québec, 22h)

LE POINT MÉDIAS

Les 100 jours du nouveau DEVOIR. Les 100 premiers jours de Bill Clinton. (Radio-Canada, 20h 13)

KAMIKAZE

Drame policier à la française avec Richard Bohringer, Michel Galabru et Dominique Lavanant. Un maniaque inventif a mis au point une machine à tuer à distance. Violence. (Radio-Canada, 23h 25)

SAMEDI

LA BANDE DES SIX

Jean Asselin et Marie-Hélène Falcon sont interviewés. Il est aussi question du film *Much ado about nothing* et du livre *Les vagues* de Virginia Woolf. (Radio-Canada, 17h)

LE TÉLÉJOURNAL

Le bouillant secrétaire général de la CSN, Pierre Paquette, commente l'actualité. (Radio-Canada, 18h)

L'EMPIRE
DES FUTURES STARS

Normand Brathwaite anime. Le gala permet aux jeunes musiciens d'avoir leur place, le temps d'une soirée. Et, qui sait, de se faire remarquer. (Radio-Canada, 18h 30)

LA SOIRÉE DU HOCKEY

Les Canadiens affrontent les Sabres de Buffalo pour la quatrième rencontre de la série. (Radio-Canada, 19h 30)

PORTÉ DISPARU

Drame social réalisé en 1981 par Costa-Gavras avec Jack Lemmon et Sissy Spacek. Un Américain se rend au Chili à la recherche de son fils disparu. (TQS, 20h)

DIMANCHE

AUJOURD'HUI DIMANCHE

Anne-Marie Dussault interviewe Claude Ryan. Il parlera de la loi 178 sur l'affichage commercial. (Radio-Canada, 11h)

GRANDES GUEULES

Marcia Pilote (*Chambres en ville*) a 25 ans. Elle a une fille de six ans. Elle parle de son expérience à une jeune femme enceinte de six mois. (Radio-Canada, 17h 30)

A TRIBUTE TO MOM

Présentation d'extraits de dessins animés de Disney rendant hommage aux mères. (CBC, 18h)

PLAISIR DE LIRE

Jean-Marie Poupart parle de son roman *Bon à tirer* et Chrystine Brouillet de sa passion pour les polars. (Radio-Québec, 19h)

LES COUSINS

Drame psychologique de Claude Chabrol, fait en 1958 et mettant en vedette Jean-Claude Brialy. Un jeune provincial tout ce qu'il y a de plus sérieux est entraîné dans une vie frivole par un «mauvais compagnon». (Radio-Québec, 20h)

LES GRANDS PRIX
DU TOURISME QUÉBÉCOIS

Guy Mongrain et Marie-Josée Mondoux animent. Des vedettes émailent la remise des prix. (TVA, 20h 30)

LABOR OF LOVE

Une femme a recours à la fertilisation *in vitro* afin de donner à sa fille l'enfant qu'elle ne peut concevoir elle-même. (CBS, 21h)

STEPHEN KING'S
THE TOMMY KNOCKERS

Adaptation du best-seller de King. Des choses mystérieuses prennent place dans un petit village du Maine. Jimmy Smits (*La loi de Los Angeles*) et Marg Helgenberger interprètent les rôles principaux. Suite lundi. (CTV, 21h)

LES BAS-FONDS

Drame de Jean Renoir (1936) avec Louis Jouvet, Jean Gabin et Suzy Prim. Dans un asile de nuit, des épreuves de la société se rencontrent. Adaptation du roman de Gorki. Inutile de dire que c'est une réussite. (Radio-canada, 23h 25) **Paule des Rivières**